

# Posener Tageblatt



**Bezugspreis:** Ab 1. 7. 1932 Postbezugs (Polen und Danzig) 4.39 Zl. Posen Stadt in der Geschäftsstelle und den Ausgabestellen 4 Zl. durch Voten 4.40 Zl. Provinz in den Ausgabestellen 4 Zl. durch Voten 4.30 Zl. Unter Streifenband in Polen u. Danzig 6 Zl. Deutschland und übriges Ausland 2.50 Rm. Einzelnummer 0.20 Zl. Bei höherer Gewalt Betriebsstörung oder Arbeitsniederlegung besteht kein Anspruch auf Nachlieferung der Zeitung oder Rückzahlung des Bezugspreises. Redaktionelle Zuschriften sind an die „Schriftleitung des Posener Tageblattes“, Poznań, Zwierzyniecka 6, zu richten. — Fernspr. 6105, 6275 Telegrammanschrift: Tageblatt Poznań. Postfach-Konto in Polen: Poznań Nr. 200283 (Concordia Sp. Akc., Drukarnia i Wydawnictwo, Poznań). Postfach-Konto in Deutschland: Breslau Nr. 6184. —



**Anzeigenpreis:** Im Anzeigenteil die achtgespaltene Millimeterzeile 15 gr. im Textteil die viergespaltene Millimeterzeile 75 gr. Deutschland und übriges Ausland 10 bzw. 50 Goldpf. Platzvorschrift und schwieriger Satz 50%. Aufschlag. Abbestellung von Anzeigen nur schriftlich erbeten. — Offertengebühr 100 Groschen. — Für das Erscheinen der Anzeigen an bestimmten Tagen und Plätzen und für die Aufnahme überhaupt wird keine Gewähr übernommen. — Keine Haftung für Fehler infolge unentdeckter Manuskriptes. — Anschrift für Anzeigenaufträge: „Kosmos“ Sp. z o. o., Poznań, Zwierzyniecka 6. Fernsprecher: 6275, 6105. — Postfach-Konto in Polen: Poznań Nr. 207 915, in Deutschland: Berlin Nr. 156 102 (Kosmos Sp. z o. o., Poznań). Gerichts- und Erfüllungsort auch für Zahlungen Poznań.

**Neu!**  
**Kosmos**  
**Termin-Kalender**  
für 1934  
Einziger deutscher  
Geschäftskalender  
Zu beziehen durch jede  
Buch- u. Papierhandlung

72. Jahrgang

Sonnabend, 14. Oktober 1933

Nr. 236

## Und wenn die Abrüstungskonferenz zusammenbricht?

Ein Artikel Lord Johnes

London, 13. Oktober. In der „Daily Mail“ behandelt Lord Johnes die zeitgemäße Frage, was werden soll, wenn die Abrüstungskonferenz zusammenbricht. In eindringlichen Worten fordert der ehemalige Ministerpräsident eine gerechte und ehrliche Handlungsweise gegenüber Deutschland.

Der Fall liegt klar und einfach. Deutschland hat die Aufgabe seiner eigenen Entwaffnung vor mehr als zehn Jahren durchgeführt. Die vier Mächte haben seither ihre militärische Macht in jeder Richtung verstärkt. Das wehrlose Deutschland, all seinen Nachbarn auf Gnade und Ungnade preisgegeben, hat zehn Jahre lang die Mächte aufgefordert, das einseitige Versprechen, das ihm gegeben worden ist, zu erfüllen. Die Forderung ist mit kalter Verachtung behandelt worden. Deutschland hat das Gefühl, daß es durch einen Trick wehrlos gemacht worden ist. Frankreich beabsichtigt, den Vertrag von Versailles ohne Zustimmung der anderen Seite durch weiteren Aufschub der Abrüstung außer Kraft zu setzen. Wenn Frankreich darauf beharrt, wird es eines vorsätzlichen Bruchs seines eigenen Vertrages schuldig sein. Deutschland wird darauf antworten: Ihr habt einen der Hauptteile des Vertrages von Versailles zunichte gemacht, somit könnt Ihr nicht Klage führen, wenn wir ihn nicht länger als anwendbar betrachten!

Genau so wenig wie man Rußland nach Kriegsende mit militärischen Vergeltungsmaßnahmen beikommen konnte, ja auf diese Weise dem Bolschewismus nur noch einen festeren Halt gegeben habe, genau so wenig würde man auf solchen Wegen in Deutschland Erfolg haben, obwohl die Braunhemden mit ihrer unzulänglichen Ausrüstung zu einem ernsthaften Widerstand unfähig seien. Das Deutschland vom Jahre 1933 sei nicht das des Jahres 1923, das den Ruhrkampf nur mit passivem Widerstand beantwortete.

## Wer wird Hoffings Nachfolger?

Festgefahrene Verhandlungen

Genf, 12. Oktober. Die Verhandlungen über die Ernennung des neuen Danziger Völkerverbandskommissars sind vollständig festgefahren. Nachdem Hoffing unter dem außerordentlichen Druck des Völkerbundsekretariats das polnisch-Danziger Angebot ablehnen mußte, war der frühere holländische Außenminister van Carnebeek vorgeschlagen. Carnebeek, der zurzeit Gouverneur einer Provinz in Holland ist, wäre eine durchaus geeignete Persönlichkeit für den Danziger Posten. Er zeigt aber keinerlei Neigung, ihn zu übernehmen. Eine andere, von englischer Seite unterstützte Kandidatur stützt auf den Widerstand der polnischen Regierung. Wie verlautet, soll jetzt von englischer Seite damit gedroht worden sein, daß die englische Regierung nunmehr die ganze Angelegenheit von sich aus in einer Geheiminszenierung des Völkerbundesrates zur Sprache bringen werde. Infolge der endlosen Verschiebung ist der Danziger Senatspräsident Dr. Kauschnig gezwungen, noch weiter in Genf zu bleiben.

## Der russisch-japanische Streit

Russische Truppentransporte....

Charbin, 13. Oktober. (Reuter.) Passagiere der ostsibirischen Eisenbahn berichten, daß alle 45 Minuten russische Truppenzüge nach Osten passieren und daß die Truppen von Manchu zu sich in der Nähe von Scharfen konzentrieren. Das Geschäftsleben in Charbin ruht völlig. Bankiers und Kaufleute warten auf eine Entscheidung, die der jetzigen Unsicherheit ein Ende machen und ihnen zeigen wird, in welcher Richtung sich die Dinge entwickeln werden. Der hiesige Sowjetgeneral Konsul hat zum fünften Mal ohne Erfolg beim Außenministerium Protest eingelegt und die Freilassung der Sowjetbeamten der Eisenbahn verlangt.

## Dreimächtefront gegen Deutschland?

Gemeinsamer Entwurf Frankreichs, Englands und Amerikas über die Abrüstungsverhandlung?

Paris, 13. Oktober. Über die Abrüstungsberatungen des gestrigen Ministerrates erklärt Savas in einem Stimmungsbild, die Verhandlungen hätten ergeben, daß Frankreich, England und die Vereinigten Staaten einer „Ausrüstung Deutschlands“ gleich ablehnend gegenüberstehen.

Nach den Verhandlungen in Paris und nach den Beratungen in Genf sei man nun so weit, daß man gestern beschlossen habe, es sollten sich Sachverständige der drei Delegationen, und zwar Maginot-Frankreich, Cadogan für England und Wilson und Dulles für Amerika an die Arbeit machen, um diese gemeinsame Ansicht in einen Text mit mehreren Artikeln zu fassen. Dieser Text könnte Ende der Woche ausgearbeitet sein und die Grundlage kommender Diskussionen bilden, sei es, daß er den deutschen Delegierten unterbreitet werden würde, sei es — und das sei wahrscheinlicher —, daß er

in Form eines Entschließungsentwurfes dem Büro der Abrüstungskonferenz vorgelegt werde.

In diesem Fall würde er Gegenstand der Beratungen des Hauptausschusses sein, der am 16. Oktober zusammentritt. Es scheint, daß gewisse Delegationen die Möglichkeit einer Herabsetzung der Bewährungszeit ins Auge fassen. Hierzu sei zu bemerken — so heißt es in der Hayes-Ausschuss-Entscheidung —, daß eine solche Herabsetzung politische Vorteile im Hinblick darauf mit sich bringen könnte, daß sie die Zustimmung Deutschlands zu dem allgemeinen Abrüstungsabkommen erleichtern könnte. Aber die von Frankreich vorgeschlagenen vier Jahre entsprächen gewissen praktischen Begebenheiten, die man schwerlich mißachten dürfe.

Die französische Presse begrüßt im großen und ganzen die Mitteilung, daß der gestrige französische Ministerrat die angebliche gemeinsame Erklärung, die von den drei Mächten England, Frankreich und Amerika vorbereitet worden sei, gutgeheißen habe. Diese Erklärung werde, wie die Blätter wissen wollen, die wesentlichen

Grundsätze des neuen Abrüstungsabkommensentwurfes präzisieren.

Der Genfer Berichterstatter des „Journal“ will erfahren haben, daß die der allgemeinen Abrüstungskommission vorzulegende „gemeinsame“ Erklärung nicht länger als 1½ Seiten sei.

Ein erster Artikel betreffe die Opposition gegen jedes Aufrüsten Deutschlands, der zweite die Frage der Probezeit und der dritte die Organisation der Kontrolle. Die Ausführungsbestimmungen blieben allerdings noch zu präzisieren.

Die allgemeinen Grundsätze, auf denen sich diese Erklärung angeblich aufbaue, werden vom „Journal“ folgendermaßen umrissen:

1. Aufrechterhaltung der engen französisch-englisch-amerikanischen Solidarität.

2. Entschlossenheit der drei Regierungen, auf keinen Fall in eine Aufrüstung Deutschlands während der Probezeit einzuwilligen, abgesehen von gewissen Rüstungsmaßnahmen, die die Umstellung der Reichswehr auf eine Zahl von 200 000 Mann notwendig machen können und die sich nur auf die im Versailler Vertrag erlaubten Waffen erstrecken dürften: die Gewehre, Maschinengewehre und leichten Geschütze.

3. Beibehaltung der vorgesehenen Frist für die Probezeit; Sir John Simon habe dem französischen Standpunkt beigegeben, daß sie vier Jahre betragen solle.

4. Beibehaltung des automatischen ständigen Charakters der Kontrolle zwecks genauer Ausführung des Abkommens.

5. Ausschluß der Herabsetzung des schweren Kriegsmaterials und der Ermächtigung für Deutschland, die Defensivwaffen zu besitzen, die alsdann allen Signataren des Abkommens bewilligt werden würden, bis zum Abschluß der vierjährigen Probezeit, falls sich diese als wirksam herausstellen sollte.

Bemerkt wird von der französischen Presse das Verhalten der italienischen Delegation, die bei der Ausarbeitung eines derartigen Entwurfs sich abseits gehalten hat.

## Englisch-amerikanisch-italienische Verstimmung über Frankreich

Paris, 13. Oktober. Der Außenpolitiker des „Echo de Paris“ hat seinem Blatt folgendes Telegramm aus Genf übermittelt: Die über den Beschluß des französischen Ministerrates gegebene Veröffentlichung des genauen Gegenstandes der Genfer Verhandlungen hat Norman Davis stark verstimmt. Ihm mißfällt, daß die Erörterungen so hingestellt werden, als wäre er geneigt, gegen Deutschland zusammen mit Frankreich und England Front zu machen. Auch in englischen Kreisen ist man ziemlich betreten. Infolgedessen ist es möglich, daß der Erklärungsentwurf die Form eines einfachen englischen Vorschlages erhält, der bei dem Büro der Abrüstungskonferenz in kürzester Zeit eingebracht würde.

Genf, 13. Oktober. Die Mitteilungen, die heute vormittag in englischen und französischen Kreisen über die Besprechungen der Großmächte zu erlangen sind, lauten allgemein übereinstimmend dahin, daß der Gedanke an einen gemeinsamen Entschließungsentwurf, der den deutschen Forderungen entgegengekehrt werden sollte, aufgegeben worden ist. Es war beabsichtigt, daß ein Entschließungsentwurf mit dem Grundsatze der Nichtaufrüstung Deutschlands unmittelbar dem Hauptausschuss vorgelegt und daß dort eine öffentliche Aussprache, in der keine Macht ihrer Verantwortung ausweichen könnte, herbeigeführt würde. Eine Abstimmung, von der man die Isolierung Deutschlands erwartete, sollte die Debatte abschließen. Sowohl Italien als auch die Vereinigten Staaten haben die Beteiligung an diesem Vorgehen abgelehnt.

Gegenwärtig wird nur von einer am Montag abzugebenden Erklärung des englischen Außenministers gesprochen, in der für die zweite Lesung des Macdonald-Planes die Verabsichtigung der drei Grundsätze: Nichtaufrüstung Deutschlands, Kontrolle und Verkürzung der Periode gefordert werden soll.

Warschau, 13. Oktober. Der Außenminister Beda ist gestern in Gesellschaft des Departementsdirektors Debicki nach Genf abgereist. Die Reise steht im Zusammenhang mit der Versammlung des Vorstandes der Abrüstungskonferenz und der Hauptkommission des Völkerbundes.

## Nadolny in Berlin

Genf, 13. Oktober. Botschafter Nadolny hat sich heute im Flugzeug nach Berlin begeben, um der Reichsregierung über die Genfer Lage mündlich Bericht zu erstatten.

Die anderen Mächte verhandeln gegenwärtig über die Situation, die dadurch entstanden ist, daß Botschafter Nadolny gestern der englischen Auffassung die deutsche entgegengestellt hat. Die deutsche Delegation steht nach wie vor auf dem Standpunkt, daß die Unterzeichnung einer Konvention oder überhaupt die Annahme von Vorschlägen nicht in Frage kommt, sofern darin nichts vom Beginn der praktischen Verwirklichung der deutschen Forderung nach Verteidigungswaffen enthalten ist.

Botschafter Nadolny hatte gestern Abend eine Unterredung mit dem englischen Außenminister, der vorher mit Norman Davis gesprochen hatte.

Der französische Außenminister Paul-Boncour ist heute wieder in Genf eingetroffen.

## Oesterreich und Mussolinis „Exportartikel“

(Von unserem römischen Korrespondenten.)

Dr. Z. Rom, Anfang Oktober.

Nichts hätte dem starken Manne Oesterreichs gelegener kommen können als das alberne Attentat. Damit übernimmt der Diktator wieder ein bißchen von dem Nimbus seines großen Bruders in Rom, dessen blutiges Taschentuch heute als kostbare Reliquie unter Glas und Rahmen in der faschistischen Revolutionsausstellung zu sehen ist. Zwar war es ein Revolver ohne Durchschlagkraft, der in Wien wie auf dem Kapitol theatralisch losging, aber an psychologischer Wirkung reicht er an berühmte Kanonaden heran. Duce und Papst, die Staatslenker aller Nationen fanden Gelegenheit, Dr. Dollfuß ihre Sympathie zu bezeugen. In Genf weckte der Schuß ein bemerkenswertes Echo. Und zufällig fällt eine römische Mahnung an Hitler, seine Unterführer zu zügeln, damit zusammen. Offenbar bricht nach der Meinung Mussolinis jetzt in Deutschland die Zeit der „Ras“ an, der Provinztyrannen, die dem Duce lange zu schaffen machten.

Es wäre aber ein verhängnisvoller Fehler, wenn man in Wien aus diesen Episoden weitergehende Schlüsse ziehen würde. Derselbe „Popolo d'Italia“, Mussolinis Tribüne, möchte keinen Zweifel darüber aufkommen lassen, daß die Rettung Oesterreichs nur über den Faschismus erfolgen kann. Daß der Faschismus kein Exportartikel sei, das war eine schöne Illusion der Leute, die die Dinge nicht so, geschildert haben wollen, wie sie sind, sondern so, wie sie es gern haben möchten. Manche Zeitungen verlangten es so von ihren Beobachtern in Rom wie in Berlin, manche Diplomaten gefielen sich in dem Spiel mit Wunschträumen, manche Politiker setzten den Vater des Gedankens als konkreten Faktor in ihre Rechnung ein. Kein Wunder, wenn die Geschichte den üblichen Irrtums- und Oblivionsvorbehalt unter solche Bilanzen setzte, Leser und Völker plötzlich aus den Wolken fielen. Wie lange ist es denn her, daß man dem Ausland suggerierte, Hitler sei ein Charlatan und seine Anhänger nur eine „Winterpartei“, die niemals einen Frühling erleben werde? Heute macht man sich ganz ähnliche Illusionen über Oesterreich und seine „braune Pest“.

Italien bleibt nüchtern. Für Rom bildete der Umschwung in Deutschland keine Ueberraschung, der Sieg des Faschismus in Oesterreich ist ihm nur eine Frage der Zeit. Es versteht nicht, wie so man noch immer unter anderen schlecht-erfundene Anekdoten über Mussolini die von dem ungangbaren „Exportartikel“ kolportieren kann. Sie hat der gewesene Vizekanzler Oesterreichs in seinem Schwanengesang versichert — die „Neue Freie Presse“ brachte die Sache als Interview — Mussolini habe wiederholt gesagt, daß der Faschismus kein Exportartikel sei.

Dazu überläßt nun der Duce selber seinem „Popolo d'Italia“ das autoritäre Wort. Wir wollen es genau übersehen:

„Vor einigen Jahren gewährte Mussolini dem damaligen Leiter des damals demokratischen „Berliner Tageblatts“, Theodor Wolff, ein Interview, in dem er erläuterte, daß der Faschismus eine universale Idee sei, wenn er auch seiner typisch italienischen Form und Bedeutung nach nicht ohne weiteres in andere Länder verpflanzt werden könne. Wolff, der Demokrat, legte den Akzent auf die zweite Hälfte des Satzes, indem er aus innerpolitischen, hitlerfeindlichen Gründen die erste überging. So wurde aus einer Sentenz ein falscher Gemeinplatz. Das war im Jahre 1928. Aber schon im Oktober des nächsten Jahres stellte Mussolini die Sache wieder richtig, indem er sich — und wir möchten ganz entschieden die Aufmerksamkeit der Winkler, der vergangenen, der gegenwärtigen wie der künftigen



tigen darauf lenken — folgendermaßen aus-  
sprach:

Das Schlagwort, daß der Faschismus kein Exportartikel sei, stammt nicht von mir. Es ist zu banal. Es wurde von irgendeinem für solche Leser in Umlauf gesetzt, die Ausdrücke aus dem Geschäftsleben brauchen, wenn sie etwas verstehen sollen. Wie dem auch sei, ich erkläre heute, daß der Faschismus seiner Idee, seiner Lehre und seiner Wirkung nach universalen Charakter hat. Italienisch in seinen reinitalistischen Einrichtungen, universal in seinem Geiste. Es kann auch nicht anders sein. Folglich läßt sich ein faschistisches Europa voraussehen, ein Europa, das theoretisch und praktisch der faschistischen Spur folgt. Ein Europa, das in faschistischem Sinne das Problem des modernen Staates löst, des Staates im zwanzigsten Jahrhundert, der so verschieden ist von den Staatsystemen, die vor 1789 bestanden oder sich nachher bildeten.“

Zum Schluß betont der „Popolo d'Italia“ noch einmal, daß dieses „Entree“ eigens für seine Exzellenz Winkler bestimmt sei, zur gefälligen Nutzenwendung. Für die verschiedenen Winkler.

Wer nun noch nicht weiß, wie man in Rom, wie insbesondere Mussolini persönlich über die innere Lage Österreichs denkt, über die Verfolgung der faschistischen-nationalsozialistischen Idee, dem ist nicht zu helfen. Illusionen sind eine schöne Sache, gut geeignet für die Genfer Rednerbühne. Zu Hause sehen die Dinge etwas anders aus.

## Titulescu in Sofia

Berlin, 13. Oktober. Gestern früh kam der rumänische Außenminister Titulescu zu einem offiziellen Besuch nach Sofia.

Der Besuch ist ein neuer Beweis der gesteigerten Aktivität, die etwa seit Schöpfung des Viermächtepaktes die Außenpolitik der Donau- und Balkanstaaten kennzeichnet. Bei den verschiedenen Kombinationen, die unter dem Stichwort „Balkan-Locarno“ erörtert werden, spielt Bulgarien eine wichtige Rolle. Die Beziehungen dieses Landes, das unter den harten diskriminierenden Bestimmungen des Vertrages von Neuilly zu leiden hat, zu seinen günstiger gestellten Nachbarn sind keineswegs freundschaftlich zu nennen. Dies gilt vor allem für Jugoslawien, mit dem Bulgarien dauernd wegen der Mazedonier in Streit lag, und für Griechenland, das den einzigen Zugang Bulgariens zum Schwarzen Meer, dem Hafen Debeagatsch, durch den erwähnten Friedensvertrag zugesprochen erhielt. Während die bulgarische Regierung sich bis vor kurzem wenigstens der Unterstützung der Türkei sicher glaubte, ist sie durch den Abbruch des griechisch-türkischen Grenzgarantie- und Freundschaftsvertrages vom 14. September enttäuscht und verstimmt worden. Sie hat es dann auch abgelehnt, diesem Pakt beizutreten, obwohl die in Sofia weilenden türkischen Staatsmänner sich mit allen Kräften dafür einsetzten. Die Antwort Bulgariens war vielmehr ein zweimaliges, kurz nacheinander erfolgtes

Zusammentreffen des Königs Boris mit König Alexander von Jugoslawien.

Man hat diese Besuche und die gleichzeitige Gründung von Gesellschaften zum Studium der jugoslawischen Verhältnisse in Sofia allgemein als Vorläufer einer beginnenden Entspannung ausgelegt. Auch der Besuch Titulescus, bei dem eine Reihe von Einzelfragen erörtert werden, kann in ähnlicher Weise bewertet werden. Daß Bulgarien aber nicht gewillt ist, seine berechtigten Revisionswünsche der Kleinen Entente zuliebe preiszugeben, ist durch den bulgarischen Ministerpräsidenten in den letzten Tagen mehrfach betont worden. Nachdem er erst am 11. Oktober in einem Interview mit dem „Matin“ erklärt hatte, daß Bulgarien außerhalb aller Kombinationen zu bleiben wünsche, präzisierete er den bulgarischen Standpunkt gestern dahin, daß Bulgarien jede Initiative begrüße, die unter Berücksichtigung der legitimen Interessen alle Streitfragen zu beseitigen bemüht sei. Diese Anspielung ist von dem rumänischen Außenminister auch verstanden und mit einem Hinweis auf die „Achtung vor den Verträgen“ beantwortet worden. Die tiefe Kluft, die in Wahrheit Bulgarien von den „Siegerstaaten“ des Balkans trennt, ist trotz aller „freundschaftlichen Hilfen“ auch gestern wieder deutlich zu erkennen gewesen.

## Die Ideale der deutschen Jugend

Ein Interview mit dem Reichsjugendführer

Amsterdam, 12. Oktober. Das „Allgemeine Handelsblatt“ veröffentlicht heute abend im Rahmen seiner Artikelserie „Auffassungen in und über das neue Deutschland“ eine Unterredung seines Berliner Korrespondenten mit dem Reichsjugendführer Baldur von Schirach, der sich energisch gegen die Entstellungen der Auslandsprelle wandte. Solche Journalisten, die behaupten, daß wir die deutsche Jugend an Soldatenleben gewöhnen, haben keine Vorstellung von der tatsächlichen Lage der Dinge. Der Wille zur Kameradschaft, der heute die deutschen Jungen zusammenführt, die Freude dieser Jungen am Inhalt der neuen Zeit in Deutschland und die Fahren und Wimpel und Abzeichen dieser Jugend, was haben sie mit Soldatenleben zu tun? Ich bin bereit, jedem Journalisten der Welt, der ein objektives Bild von der neuen deutschen Jugendzuchtung haben möchte, Einblick in alle Einrichtungen der Hitlerjugend zu verschaffen.

## Minderheitenpetitionen aus Polen und Deutschland

Letzte Arbeiten im Völkerbundsrat

Genf, 13. Oktober. Der Völkerbundsrat hat gestern nachmittag eine Anzahl von noch auf seiner Tagesordnung stehenden Resolutionen erledigt. In rascher Folge wurden zunächst die Berichte über die letzten Tagungen des Finanzkomitees, die sich mit der Finanzlage von Österreich, Bulgarien, Griechenland, Ungarn und Rumänien beschäftigten, angenommen.

Unter Stimmenthaltung des deutschen Vertreters gelangte der von dem portugiesischen Ratsmitglied erstattete Bericht über die Organisation einer internationalen Hilfe für die aus Deutschland kommenden jüdischen und anderen Flüchtlingen zur Behandlung. In diesem Bericht wird der amtierende Ratspräsident beauftragt, im Namen des Völkerbundesrates alsbald die Ernennung des Obertommisars im Einvernehmen mit dem Berichterstatter und den Regierungen von Spanien, Frankreich, Großbritannien, Italien, den Niederlanden und der Tschechoslowakei vorzunehmen. Zur Beteiligung an dem zu schaffenden Verwaltungsrat sollen außer den bereits genannten Ländern noch eingeladen werden: Polen, Belgien, die Schweiz, Dänemark, Schweden, die Vereinigten Staaten, Argentinien, Brasilien und Uruguay. Die interessierten privaten Organisationen sollen zur Beratung und Mitarbeit herangezogen werden, und zwar soll der Verwaltungsrat die Auswahl treffen. Der

Wenn wir sie für den heroischen Gedanken erziehen, so heißt das nicht, daß wir sie für neue Kriege begeistern. Wir meinen jenen Heroismus des Opfers, der das neue Ideal der neuen deutschen Jugend ist.

## Jules Sauerwein über die Dauer der Hitlerregierung

Jules Sauerwein veröffentlicht im „Paris-Soir“ nach einer Deutschlandreise eine Reihe von Artikeln über Deutschland. Im letzten Artikel wirft er die Frage auf, ob die Regierung Hitler von Dauer sei. Er schreibt: „Denken wir an die Vergangenheit und fallen wir nicht wieder in den kindlichen Fehler, daß wir meinen, wenn irgendein System uns nicht genehm ist und nicht gefällt, so sei es schon dadurch nur vorübergehend und hinfällig. Wir wollten nicht an die Dauer des Bolschewismus und des Faschismus glauben und brauchten viele Jahre, um zu der Ueberzeugung zu kommen, daß sie in realer Weise Ruhland und Italien darstellten. Sie sind beständig geworden, weil ihre Führer stark waren und entschlossen, die gesamte Macht zu erobern, und wenn es auch mit Gewalt zugehen sollte, sowie darum, weil ihnen gelungen ist, die Jugend zu ihrem Glauben zu erziehen.“

Soll das, was sich für jene Regimes bestätigte, nicht auch für Hitler um so mehr gelten, der nach 10 Jahren unermüdlicher Propaganda zur höchsten Macht gelangt ist, und zwar getragen von einer bedeutenden Mehrheit und nicht mit Hilfe verschiedener Regierungskunststücke??

Sauerwein meint, die wirtschaftliche Lage Deutschlands sei schwer, „aber in einem Lande, das von Fanatikern regiert werde, die die Schwachen mitföhren und die Widerpenstigen zerdrücken, braucht man nicht damit zu rechnen, daß die materiellen Schwierigkeiten die Macht stürzen. Die Leiden und Einschränkungen üben ihren Einfluß normalerweise nur auf normale und in normalen Verhältnissen lebende Menschen aus. Fanatiker nehmen sie mit einer Aufopferung von Märtyrern auf sich, während die anderen es mit der Resignation von Opfern tun.“

## Lokaltermin klärt Widersprüche

Berlin, 13. Oktober. Nach eintägiger Unterbrechung wurde die Hauptverhandlung im Reichstagsbrandstiftungsprozeß am Freitag vorm. im Reichstagsgebäude wieder aufgenommen. Der Angekl. Dimitroff ist auch zur heutigen Verhandlung nicht zugelassen. Der Vors. erklärte nach Eröffnung der Verhandlung, die gestrige Augenzeugenaufnahme habe zur Klärung von Widersprüchen zwischen Zeugenaussagen und auch zur Erläuterung der Zeugenaussagen beigetragen. Insbesondere, fuhr der Vors. fort, haben Zeugen zum Teil in Abweichung von ihrer Aussage nicht beklunden können, daß es mehr als einer gewesen ist, der eingestiegen ist, auch nicht, daß mehr als einer im Erdgeschoß hinter den Glasfenstern entlanggelaufen ist. Es konnte auch nicht beklundet werden, daß dieser eine, der unten entlanggelaufen ist, eine Fackel getragen hat. Die Befragung gestern hatte nur den Zweck, über die Ortsverhältnisse und die Beleuchtungsverhältnisse für diejenigen, die die Tat abzuurteilen haben, einigermaßen Klarheit zu schaffen.

Oberreichsanwalt Dr. Werner behält sich vor, später darauf zurückzukommen, ob es wirklich als bereits feststehend angesehen werden kann, daß unten nur ein Mann gelaufen ist. Der Verteidiger der drei bulgarischen Angeklagten, Rechtsanwalt Dr. Teichert, überreichte bei Beginn der Verhandlung eine ganze Reihe von Beweisunterlagen.

französische Stellvertreter stimmte dem Bericht ausdrücklich zu und sprach den Wunsch aus, daß die vorgeschriebenen Verhandlungen recht bald in Gang kommen.

Hierauf wandte sich der Völkerbundsrat den noch auf seiner Tagesordnung stehenden ober-schlesischen Minderheits-Petitionen zu. In der überaus komplizierten Eingabe des St. Julius-Hospitals in Rybnit hat das vom Rat eingesetzte Juristenkomitee ein ausgezeichnetes Gutachten erstattet, in dem der deutschen Auffassung beigegeben wird. Die Angelegenheit wurde bis zur nächsten Tagung des Völkerbundesrates vertagt.

In der Eingabe des Bundes der Polen in Deutschland wegen der Aenderung des Reichswahlgesetzes wird darüber Klage geführt, daß die polnische Minderheit in Oberschlesien durch diese Aenderung benachteiligt worden sei. Die deutsche Regierung hat in ihrer Stellungnahme zu der Eingabe eingehend dargelegt, daß die Beschwerde des Polenbundes völlig unbegründet war, die polnische Minderheit durch die für das ganze Reich gültige Aenderung des Reichswahlgesetzes in keiner Weise benachteiligt worden ist und daß die polnische Partei nach den Ergebnissen der vorhergehenden Wahl sowie bei weitem nicht die genügende Stimmenzahl zur Erlangung eines Reichstagsmandates aufgebracht hatte.

Der Völkerbundsrat hat sich in dem gestern angenommenen Bericht die deutsche Auffassung zu eigen gemacht.

Die Tötung des Kommunisten Piecuch ist von dem Bunde der Polen in Deutschland zum Gegenstand einer Beschwerde beim Völkerbundsrat gemacht worden mit der Begründung, daß die Tat wegen der Zugehörigkeit Piecuchs zur polnischen Minderheit in Deutsch-Oberschlesien erfolgt sei und deshalb die Unsicherheit darlege, in der sich die polnische Minderheit in Oberschlesien befinde. Die deutsche Regierung hat in ihrer Stellungnahme zu der Eingabe nachgewiesen, daß Piecuch Kommunist war und die Tötung in keinem Zusammenhang mit seiner Minderheitsangehörigkeit stand. In dem von dem Rat gleichfalls ohne Debatte angenommenen Bericht wird festgestellt, daß die Beunruhigung der polnischen Minderheit in erster Linie auf die

unzutreffende Darstellung der Angelegenheit in der Presse

zurückzuführen ist. Der Bericht gibt der Zurechnung Ausdruck, daß unabhängig von dem vorliegenden Falle die Behörden die Gewähr für ein vertrauensvolles Verhältnis zwischen Mehrheit und Minderheit bieten.

## Weitere Arbeitsbeschaffungs-Maßnahmen

Berlin, 12. Oktober. Der Staatsrat, der von morgens 10.30 Uhr bis abends 7 Uhr tagte, behandelte die Frage der Sicherung der im Kampfe gegen die Arbeitslosigkeit bisher erzielten Erfolge sowie die Frage der Vorbereitung weiterer Arbeitsbeschaffungsmaßnahmen im Frühjahr. Ministerpräsident Goering nahm zu Ausführungen einzelner Staatsräte Stellung. Außerdem äußerten sich weiterhin zu den angeschnittenen Fragen Reichsminister der Finanzen Graf Schwerin von Krosigk, Reichsarbeitsminister Selbte, Reichsminister für Ernährung und Landwirtschaft Darre, Reichswirtschaftsminister Dr. Schmitt, Staatsminister Dr. Popitz, Staatsminister Rüst und der Führer der deutschen Arbeitsfront Dr. Len.

Ministerpräsident Goering sagte abschlie-

Dann wird u. a. als Zeuge der Polizeiwachmeister Losigkeit verhört, der zusammen mit Lateit den Reichstag betreten hat. Auch dieser Zeuge erinnert sich daran, daß Lateit sofort den

Befehl zum Großalarm

und zwar um 9.17 Uhr gegeben hat.

Oberreichsanwalt Dr. Werner: „Hat der Zeuge im Reichstagsgebäude oder bei der Abperrung vor dem Gebäude S. oder S. A. Leute gesehen?“ — Zeuge S. Nein, ich habe keine S. A. oder S. S. Leute gesehen. Ich war bis 11 Uhr da.

Als nächster Zeuge wird der Wachmeister Boeschel vernommen, der mit Buwert zusammen den Dienst am Reichstag hatte.

## „Mein Kampf“ in englischer Uebersetzung

London, 12. Oktober. Im Verlag Hurst and Blackett erscheint morgen die englische Uebersetzung des in Polen verbotenen Buches „Mein Kampf“ von Adolf Hitler unter dem Titel: „My Struggle“. Der Associated schreibt dazu: Dieses Buch, das vor dem Sieg der nationalsozialistischen Partei geschrieben worden ist, hat sich als Inspiration einer Bewegung erwiesen, die im Laufe von zehn Jahren von nur einer Handvoll Menschen zu der überwältigenden Stellung gelangt ist, die sie heute innehat.

hend das Ergebnis der Staatsratsitzung zusammen und kündigte an, daß die in der Sitzung angeschnittenen Probleme demnächst in einer Arbeitssitzung des Staatsrats in Berlin weiter beraten werden.

## Neue Gerüchte über Kabinettsänderungen

Warschau, 13. Oktober. Ueber bevorstehende Kabinettsveränderungen mehrten sich die Gerüchte. Es werden jetzt wieder andere Ministerposten als für die Umgestaltung des Kabinetts in Frage kommend genannt, und zwar spricht man vom Innenministerium, vom Wohlfahrtsministerium sowie vom Industrie- und Handelsministerium. Es verlautet ferner, daß der frühere Ministerpräsident Pilsudski wieder in das Kabinett eintreten soll.

## Ein polnischer Geschwaderflug nach Bucharst

Warschau, 13. Oktober. Unter dem Oberbefehl des Obersten Kanski sind gestern 32 Jagdflugzeuge polnischer Konstruktion nach Lemberg gestartet, wo das Geschwader nach Rumänien weiterfliegt, um den rumänischen Fliegern einen Gegenbesuch abzustatten.

## Die Arbeitslosenziffern wachsen

Warschau, 13. Oktober. Wie aus den Berichten der staatlichen Arbeitsvermittlungsbüro aus ganz Polen hervorgeht, war am 7. d. Mts. die erste Zunahme der Arbeitslosigkeit seit mehreren Monaten zu verzeichnen. Die offizielle Zahl der Arbeitslosen betrug an diesem Tage 202 565 Personen, d. h. 2532 Personen mehr als in der Vorwoche.

„Kozwoj“-Zwangskurator

Warschau, 13. Oktober. Das Regierungskommissariat hat den Reserve-Oberleutnant Jan Kusta zum Zwangskurator der verbotenen antisemitischen Gesellschaft „Kozwoj“ ernannt. Der Kurator soll das Vermögen der Gesellschaft überwachen.

## Zusammenstöße in Danzig

Die amtliche Poln. Telegr.-Agentur bringt eine Meldung aus Danzig, in der von angeblichen Gewalttaten Danziger Nationalsozialisten, die eine polnische Gastwirtschaft und die Wohnung eines Jüdischen demokraten haben sollen, die Rede ist. Eine Stellungnahme der Danziger Presse zu diesen Nachrichten liegt noch nicht vor.

## Disziplinarrichter für Hochschulen

Warschau, 13. Oktober. Im Kultusministerium wird jetzt eine Liste von 70 Disziplinarrichtern für sämtliche Hochschulen aufgestellt. Die Disziplinarrichter werden aus der Mitte von Kandidaten, die die einzelnen Senate in Vorschlag bringen, bestätigt.

## Gründliche Revision des Steuersystems im nächsten Jahre?

Im Finanzministerium sind in diesen Tagen Arbeiten an einer Aenderung der Steuerformen begonnen worden. Sie umfassen alle direkten Steuern, die Kommunalsteuern nicht ausgeschlossen. Man nimmt an, daß im nächsten Jahre an eine konkrete Revision des Steuersystems herangetreten werden könne.

Der „Kurjer Pözn.“ tritt in einem Leitartikel dafür ein, daß die durch die hohe Dedung der Anleihe hervorgerufene Lage dazu benutzt würde, wenigstens eine teilweise Steuerreform durchzuführen. Die Steuerreform gehöre zu den Fragen, von denen sehr viel gesprochen, für die aber fast nichts getan werde. Daher würden neue Steuern geschaffen, ohne die alten anzutasten. Was die Grundsteuern betrifft, so wäre es am besten, sie gänzlich der Selbstverwaltung zu überlassen. Die vor zwei Jahren eingeführten Erleichterungen in der Umsatzsteuer würden jetzt „zurückverkonsumiert“. Das sei durch die außerordentliche Vermögensabgabe geschehen, und nun stehe eine weitere Verschlechterung in Gestalt der sog. Internationalssteuer bevor. Statt einer Besserung des Steuersystems werde eine neue Steuerordnung vorbereitet. Hauptpunkt dieser neuen Steuerordnung soll die völlige Ausschaltung des bürgerlichen Faktors aus der Steueranordnung und den Verfassungskommissionen sein. Dieses Projekt werde in einem Augenblick diskutiert, in dem das Ergebnis der Anleihe von den Sanierungsfreien als Beweis des Vertrauens der Bevölkerung zur Regierung interpretiert wird. Die Anleihe sei eine vorläufige wirkende Einsparung, die aber eine gründlichere Kur ermöglichen, an die herangetreten werden müsse.

Der „Dziennik Pözn.“ schreibt zu der Steuerreform folgendes: Nicht ohne großes Interesse lesen wir von Einzelheiten einer großen Steuerreform, die im nationalsozialistischen Deutschland durchgeführt werden soll. Der Entwurf geht vor allem davon aus, daß es das Wohl der Steuerzahler erfordert, wenn das Steuerverfahren aufs äußerste vereinfacht wird. Alle Staats- und Kommunalsteuern sollen zusammengefaßt werden. Der Steuerzahler wird nur einen Zahlungsbefehl erhalten, die Zahlungstermine werden nur in geringer Anzahl angelegt — vier- bzw. fünfmal im Jahre. Der Steuerzahler wird also mit dem Gerichtsvollzieher wenig in Berührung kommen, höchstens fünfmal im Jahre. Unseres Erachtens sollte man die deutschen Entwürfe bei der Ausarbeitung unserer neuen Steuerordnung sehr beachten. Die polnischen Steuerzahler würden aufatmen, wenn ihnen die Erfüllung der Steuerpflichten vereinfacht würde. Heute plagt nicht die Veranlagung der Steuern, sondern das Verfahren, das den Steuerzahler tagelang von Pontius zu Pilatus laufen läßt, um eine unsinnige Steuerangelegenheit zu erledigen.“



## Was wird aus den „Bootleggers“?

Legale und illegale Sorgen in USA.

Die amerikanische Regierung, die zur Genüge mit Wirtschaftssorgen belastet ist, beschäftigt sich augenblicklich auch mit der recht schwierigen Frage, wie es zu ermöglichen ist, das nach Aufhebung der Prohibition wieder angeforderte Spirituosen-Geschäft rentabel zu gestalten und vor der Schädigung durch die berückichtigte Organisation der Alkoholschmuggler zu schützen.

Man mag zunächst geneigt sein, anzunehmen, daß in dem Augenblick, da die Einfuhr von Alkohol in Nordamerika wieder zulässig ist, das alte Gewerbe der gefährdeten „Bootleggers“ zwangsläufig sein Ende gefunden hat. Diese Ansicht ist jedoch irrtümlich; denn die Organisation der Alkoholschmuggler, die sich in den Jahren der Prohibition zu einer derartigen Macht entwickelt hatte, ist zahlenmäßig und finanziell ein derart fest ausgebauter Apparat geworden, daß ihre Leiter nicht daran denken, kampflös das Feld zu räumen. Und da der Schmuggel von Spirituosen im Sinne einer illegalen Einfuhr gegenstandslos geworden ist, so haben sich die Bootleggers, um sich zu behaupten, das Ziel gesetzt, das legale Geschäft in Bier und Wein durch

Unterbietung der gesetzlich festgelegten Preise für sich rentabel zu gestalten.

Zwei Wege bieten sich, die den Maßnahmen der Bootleggers günstig sind. Einmal ist die Tatsache, daß aus Europa in USA importierte Spirituosen infolge der hohen Zölle im Lande außerordentlich teuer sind, so daß die breiten Massen diese Preise kaum erschwingen können. Eine Klasse französischer Seife würde sich in

Nordamerika keinesfalls billiger als 7,50 Dollar stellen. Hier liegt also ein starker Anreiz für die illegale Fabrikation

der Bootleggers, durch eigene Erzeugnisse die Importware zu unterbieten. Außerdem aber rechnet die amerikanische Regierung mit der Möglichkeit, daß europäische Weinexporteure Generalvertretungen in Amerika aufziehen werden, die sich mit ihren Verkaufspreisen im Lande natürlich nach den vorgeschriebenen und durch Zölle bedingten Preisen richten müssen; dieser legale Handel wird sich aber unter Umständen gegen den Schmuggel zu wehren haben, der von den Bootleggers von Kanada aus einsetzt wird. Denn für dieses Land gelten die amerikanischen Zollbestimmungen nicht, weshalb also die europäische Exportware in Kanada erheblich billiger auf den Markt kommt. Kein Zweifel also, daß die Organisation amerikanischer Alkoholschmuggler auch hier eine Möglichkeit hat,

den legalen Weinhandel ganz empfindlich zu stören.

So ergibt sich das beinahe humoristische wirkende Bild, daß die Sorgen der amerikanischen Regierung auch hinsichtlich dieses Handelszweiges fast noch größer sind als die einer Verbrecherorganisation, die mit allen Mitteln gegen die für sie unangenehmen Folgen der Aufhebung des Alkoholverbotes ankämpft. Man ist zwar auf Seiten der Regierung gewillt, der Legalität zum Recht zu verhelfen — möglicherweise mit Hilfe einer allgemeinen Verkaufssteuer für Alkohol —, aber es ist noch keineswegs sicher, ob die Kunst der Bootleggers dadurch ein für allemal beseitigt werden kann.

chiedenen Namen bekannt. Zuletzt ist er als Vortänzer tätig gewesen. Er hatte in Krakau zwei Wohnungen. Die beiden Mörder werden sich vor dem Standgericht zu verantworten haben.

### Ein gefährlicher Koffer

Warschau, 13. Oktober. Gestern Abend hatte in den Verwaltungsräumen des jüdischen „Nasz Przegląd“ ein Unbekannter einen kleinen Koffer stehen lassen. Bei der Öffnung des verdächtigen Koffers erfolgte eine Explosion, die in den Verwaltungsräumen des genannten Blattes beträchtlichen Schaden anrichtete. Der Koffer enthielt eine Granate, vier Flaschen mit Benzin und Pulver. Menschenleben hat die Explosion nicht gefordert.

## Achtung! Morgen, Sonabend, Gewinnerliste unseres Preisausschreibens.

### Statt Geld Gemäldesammlung für rückständige Steuern

Warschau, 13. Oktober. Beim Finanzministerium ist eine Eingabe der Lemberger Finanzkammer eingelaufen, die sich mit einer eigenartigen Methode bei der Eintreibung von Steuerrückständen beschäftigt.

Ein Großgrundbesitzer in der Lemberger Wojewodschaft, der nahezu 1 Million Zł an Steuern schuldet, soll danach den Vorschlag gemacht haben, einen Teil der Steuerschuld durch die Uebernahme einer Sammlung von Bildern der spanischen und flämischen Schule decken zu dürfen. Die betreffende Sammlung umfaßt 40 Bilder und besitzt einen hohen Kunstwert. Das Ministerium soll darüber entscheiden, ob es zulässig ist, rückständige Steuern auf diese Weise zu begleichen. Im Bejahungsfalle würde ein Sachverständigenausschuß einberufen werden, um die Sammlung abzuschätzen.

### Fallschirmabsprung aus 7200 Meter Höhe

Moskau, 12. Oktober. Der Sowjetflieger Jemsejew hat gestern einen Rekordabsprung mit dem Fallschirm ausgeführt. Er sprang aus einer Höhe von 7200 Metern ab, ohne den Fallschirm 7050 Meter zu entfalten. Mit diesem Sprung war eine wissenschaftliche Untersuchung des Atmosphärendrucks in bedeutenden Höhenlagen verbunden.

### Großer Schaden durch Wildschweine

Wilna, 10. Oktober. Aus Ostpreußen wird gemeldet, daß sich dort Wildschweine in großen Mengen gezeigt hätten, die aus dem Rudniker Urwald kommen und unterwegs die Felder und Winterjahren vernichten. Die Kartoffelfelder sind von den Schädlingen geradezu umgepflügt.

### 9 Häuser und Pfarrkirche eingestürzt

Jansbrud, 12. Oktober. In Jlich im Oberinnthal entstand in der Nacht zum Donnerstag ein Brand, der sich rasch ausbreitete. Neun Häuser und die Pfarrkirche sind dem Großfeuer zum Opfer gefallen. 80 Personen wurden dadurch obdachlos. Ein 4 Jahre altes Kind ist in den Flammen umgekommen. Als Ursache des Großfeuers wird Brandstiftung vermutet.

### Beerdigung eines Mörders in Gegenwart von 35 000 Personen

Prag, 12. Oktober. Kaum jemals ist wohl ein Mörder und Selbstmörder von einer solchen Menschenmenge zu Grabe geleitet worden wie in Schumbar bei Mährisch-Odrau der Bergarbeiter Karl Klimscha. Die Zahl der an seinem Begräbnis teilnehmenden Personen

Erkältung  
Halsentzündung  
Grippe  
vorbeugen  
mit

**Panflavin-**  
PASTILLEN

in allen Apotheken erhältlich.

wird auf 30 — 35 000 geschätzt. Klimscha hat, wie berichtet, einen Bergbeamten erschossen, war in die Grube geflüchtet, hatte sich dort fünf Tage verborgen, den Betrieb zum Stillstand gebracht und hatte dann unter der Erde Selbstmord verübt.

Die Untersuchung des Dramas brachte Umstände zutage, die, wenn sie auch nicht die Tat des Klimscha rechtfertigen, sie aber doch etwas verständlich machen könnten. Klimscha war 35 Jahre alt, kurz vor seiner Geburt war sein Vater bei einem Grubenunglück ums Leben gekommen. Die Mutter hatte Mühe, den Jungen großzuziehen. Klimscha war ein strebsamer Mann, der nicht rauchte und trank, sondern an Erfindungen herumbastelte. Das Patent eines Kohlenbohrers, den er erfunden hatte, kauften die Witkowiński Eisenwerke, aber der erwartete Gewinn blieb aus. Im Januar d. J. wurde Klimscha arbeitslos. In einem ergreifenden Abschiedsbrief an seine Mutter, der von allen Zeitungen veröffentlicht wird, schreibt er: „Kampflos will ich aber nicht verhungern.“ Den Brief schrieb er wenige Stunden, bevor er den Grubenbeamten Ergrat erschoss, den er für seine Entlassung verantwortlich machte.

### Allerlei von überall

Tegucigalpa (Honduras), 12. Oktober. Durch tropischen Regen verursachte Überschwemmungen haben große Verheerungen angerichtet. Mehrere Personen sind ums Leben gekommen.

Amsterdam, 12. Oktober. Zwei holländische Seereschiffe sind zusammengestoßen und abgestürzt; die vier Insassen kamen ums Leben.

Marburg, 12. Oktober. In einem bei Mornshausen gelegenen Steinbruch wurden zwei Arbeiter von Steinmassen erschlagen und getötet.

Warschau, 13. Oktober. Das gasförmige Dorf Niborow ist niedergebrannt. 72 Gebäude wurden ein Raub der Flammen.

## Langemarck

Von einem, der dabei war

Copyright 1932 by Knorr & Hirth, G. m. b. H.

(2. Fortsetzung)

(Nachdruck verboten)

### Der Kompagnieführer

Leutnant Ferrer liegt neben dem Manne, den er ausgehört hat, zu sehen, was vorn los war. Er weiß jetzt, warum die Gefechtsordnung nicht mehr zurückgekommen ist. Der Mann hat die Hände im Rock verkrallt. Diegt zusammengekrümmt auf der Seite.

Der Kompagnieführer nimmt das Glas vor die Augen, hebt vorsichtig den Kopf und sucht und sucht, und sucht. Dann greift er nach dem Gewehr des Gefallenen und macht sich ein Erdhäufchen, wie die anderen. Was soll er anderes tun, vorläufig? Ueber diesen Acker kommt keine Maus.

Er brüllt nach rechts, wo noch einer vom dritten Zug lebendig ist und schickt ihn nach rückwärts, um dem Bataillon Meldung zu machen, daß er sich hier nicht rühren könne. Er sieht, daß der Mann, eng an den Boden gepreßt, mit dem Gesicht nach vorn, zurückkriecht.

Leutnant Ferrer legt das Gewehr auf die Auflage, er braucht kein Visier anzugeben, es sind weniger als vierhundert Meter bis dahin, wo jemand sein muß, der diese Hölle veranstaltet. Ferrer neigt den Kopf, sucht das Korn, nimmt sich ein Fenster vor aus dem Häuserrand, wo er eine Bewegung zu sehen glaubt. Liegend aufgelegt schießen, denkt er auf einmal zusammenhanglos. Den ersten scharfen Schuß, den der Rekrut auf dem Schießstand abgegeben muß, den feuert er, auf einer Brüstung liegend und den Lauf gestützt von einem Sandsack. Es ist lange her, denkt Ferrer, daß ich zum ersten Male so geschossen habe. Er drückt ab.

Später sucht er nach jemand, auf den er schießen könnte, denn das Fensterbrett scheint ihm zu kläglich. Wieder nimmt er sein Glas und sucht. Das ist zu ulkig, denkt er. Ferrer, der beste Schütze in der Einjährigenszeit, Ferrer weiß nicht, wohin er schießen soll. Er sieht niemand. Nur Hecken, Büsche, Bäume, Häuser und den Richturm. Er richtet sich ein wenig auf und sieht den ganzen, bleichen Acker bedeckt von winzigen, schnellen Fontänen, die aufspringen, aufstehen und wieder verschwinden. Und

angesichts dieses Meeres solcher kleinen Einschlüge wundert er sich, daß überhaupt noch jemand hier am Leben ist.

Blötzlich läßt er seinen Kopf langsam zu Boden sinken, er läßt den Gewehrstock fallen, sanft berührt sein Kinn die Erde, und ein kühles Rübenblatt schiebt sich über seinen Mund. Auf der starken Mittelrippe des Blattes rinnen einige Blutstropfen zu Boden.

„Herr Leutnant, ich mache einen Sprung!“

Der Offizierstellvertreter Thirr kommt herangekrochen. Er ist ärgerlich auf den Kompagnieführer, der den Befehl zum Vorwärtsspringen nicht gibt, denn Thirr ist der Meinung, daß es hier nur eine Rettung gibt: heran und näher.

„Herr Leutnant!“

Thirr stutzt und rüttelt den Offizier, dann dreht er ihn um. Steht in sein Gesicht.

„Ach so,“ sagt er leise.

Dann wirft er sich zum nächsten Mann hinüber.

„Durchsagen! Kompagnieführer gefallen. Feldwebel Thirr führt die Kompagnie!“

Der Mann brüllt es weiter und Thirr hört ferne dürre Broden: — — — gefallen — — — Thirr — — — pagnie — — —!“

Er wendet sich wieder zu dem Freiwilligen in seiner Nähe.

„Durchsagen! Erster Zug macht einen Sprung!“

Er wartet, bis er glaubt, daß der Befehl durch ist. Dann nimmt er das Gewehr. Hebt die Hand hoch.

„Sprung — — —“. Er zieht das Knie an den Leib, schnellst sich hoch.

„Auf! — Marsch — marsch!“

Den Kopf tief, legt er dahin, bis er keinen Atem mehr findet. Das Kommando: „Stellung“ bekommt er nicht mehr aus der Kehle.

Er leucht und schnappt nach Luft, dann steht er sich um, und in diesem Augenblick wird Thirr, Kompagnieführer der Sechsten, totenblau vor weißglühender, brutaler Wut.

Er liegt vollkommen allein hier vorn. Nur drei Leute humpeln da noch hinter ihm her. Er erkennt Pfannenstiel, Gregorin und Unteroffizier Müller II. Die anderen haben ihn im Stich gelassen.

Die drei werfen sich in seiner Nähe nieder.

„Herr Feldwebel — —“ würgt Pfannenstiel heraus, „hat keinen Zweck — —“

Und Unteroffizier Müller II. meldet korrekt: „Herr Feldwebel, es sind nur noch Tote hinten und Verwundete.“

Auch ein paar noch, die nichts haben, aber nicht mehr können.“

Thirr nickt. So, so, also kommt niemand mehr, wie? „Wir graben uns hier ein,“ sagt er nur, und sie rutschen etwas auseinander und beginnen zu buddeln, auf der Seite liegend.

### Im Verbluten

Was ist geschehen und wie hat es sich vollzogen?

Der Angriff der vierten deutschen Armee zwischen Ypern und dem Meer, an der Yser, verblutete an diesem Tage, bei Becelaere, bei Dignude, bei Bizschote, bei Langemarck.

Diese in ihrem Heroismus unvergleichlichen, wunderbaren jungen Soldaten. Tollkühn, gehorjam und enthusiastisch sind sie in diesen mörderischen Nebel hineingegangen. Mit kindlichem Vertrauen hatten sie sich in die Hölle geworfen. Als die Sonne bei Langemarck den Nebel zerbrach, war keiner unter ihnen, der nicht daran geglaubt hätte, daß diese Stadt um die Mittagsstunde sich in ihren Händen befände.

Und wenn die Richtartmauer von Langemarck an diesem Tage ihre zwölf Mittagsschläge gedöhnt hätte, wäre diese Glocke eine Totenglocke gewesen, schon um diese Stunde.

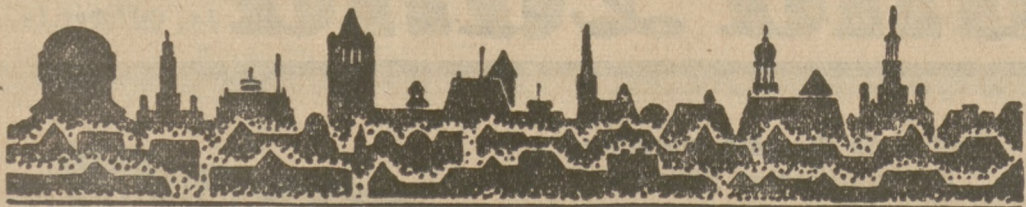
Sie sind von Schrapnells wie von ungeheuren Hämmer in die Rübenäcker genagelt worden. Sie sind von Maschinengewehren wie von gepenstigen Säbeln in die Wiege gemäht worden. Sie sind von Granaten umhergewirbelt, zerfetzt und hochgeschleudert worden. Sie sind zusammengedrückt von den wispelnden, summennden, zirpenden Spighgeschossen. Sie sind von geisterhaften Händen gefaßt und vernichtet worden, wo sie sich auch befanden. Sie sind getötet und verstümmelt worden, ohne daß sie gewußt hätten, woher solches Verhängnis kommt.

Kleine graue, bewegungslose Hügel, kilometerweise auf und ab.

Immer wieder geschieht das Unfassbare, daß sich zwischen leblosen Gestalten einer aufhebt und die anderen, die noch übrig sind, mitreißt. Immer wieder sinken sie nach wenigen Schritten zusammen, wälzen sich noch einmal, liegen still. Immer wieder geschieht es, daß aus Stoppeln und Rüben heraus ein Offizier rasste, die Pistole in der Faust, hinter sich eine dünne, viel zu dünne Linie, und immer wieder geschah daselbe: von Maschinengewehren zerissen, von Schrapnells zerföhagen.

(Fortsetzung folgt)





## Gottes Ruf an die Welt

Die Kirche ist da. Sie ist eine Gegebenheit, mit der jeder rechnen muß, der vom Leben etwas versteht. Sie ist in der ganzen Völkergemeinschaft. Das gerade ist ihre Eigentümlichkeit, an kein einzelnes Volk gebunden zu sein, sondern eine weltumspannende Größe zu sein. Denn Gott hat sie aus aller Sprachen und Zungen berufen zur Einheit des Glaubens. Die Kirche ist die Frucht der Mission, mit der der Ruf Gottes in die Welt geht. Jesu Befehl: Gehet hin und machet zu meinen Jüngern alle Völker (Matth. 28, 19 ff.), steht fest für alle Zeiten. Und dieser Befehl Jesu kennt keine Unterschiede der Rassen und Nationen. Er sieht alle Völker als solche an, die sein Wort brauchen, aber auch als solche, die es empfangen dürfen und die berufen sind für sein Reich. Darum gehört Mission zu den unentbehrlichen und selbstverständlichen Lebensäußerungen der Kirche. Jeder, der ein wenig davon weiß, weiß auch, in welcher Not die Missionsarbeit unter Heiden und Juden sich heute befindet. Das Weltgeschehen der letzten 20 Jahre lastet auf ihr und ihrer Arbeit schier unerträglich schwer. Das sollte der Kirche genug sein, um alle Kräfte daran zu setzen, dieses Werk zu erhalten. Warum lesen wir nicht in größerer Treue Berichte über die Arbeit der Mission? Warum sind wir träge in der Aufbringung der für ihre Erhaltung nötigen Mittel? Warum gibt es ganze weite Kreise unserer Kirchengemeindeglieder, die von der Mission so gut wie keine Ahnung haben? Es ist höchste Zeit, daß wir uns auf den Ruf Gottes besinnen, der aller Welt gilt. Gerade wir, die wir haben, sollen denen helfen, die nicht haben. Das ist nicht gemeint vom Gelde nur, sondern so: Du, Christ, hast das Evangelium, andere haben es nicht. Hast du da nicht heilige Pflicht, dafür mit zu sorgen, daß sie es auch bekommen? Und ist nicht vielleicht hier und da auch ein persönlicher Ruf zum Dienst? Unser Gebiet hat schon manchen wackeren Zeugen und Missionar gestellt. Der Herr kann noch mehr Leute dort brauchen, die seinen Ruf selbst gehört haben und bereit sind, ihn weiterzutragen.

D. Blaue-Posen.

## Stadt Posen

Freitag, den 13. Oktober

Sonnenaufgang 6.13, Sonnenuntergang 17.04; Mondaufg. nach Mitternacht, Mondunterg. 15.05. Heute 7 Uhr früh: Temperatur der Luft + 12 Grad Cels. Westwind. Barometer 755.

## Pariser Automobil-Salon

Von unserem Sonderberichterstatter

Paris, Anfang Oktober.

In diesem Jahre umfaßt der diesjährige Pariser Automobil-Salon, der nun zum 27. Male stattfindet, nicht nur die Personwagen und Motorräder, sondern auch die Flugzeuge. Es hat sich schließlich ergeben, daß es besser ist, alle Fahrzeugarten in einer gemeinsamen Schau zu zeigen, als — wie früher zeitweise — die Ausstellung zu dreiteilen.

Das, was die Ausstellung am deutlichsten kennzeichnet, ist die Tatsache, daß man immer mehr bestrebt ist, die Fahrzeugarten zu verbessern. Wir wissen, daß Schwingachsen und auch Vorderradantrieb in dieser Hinsicht große Vorteile bieten. Es hat lange gedauert, bis die Konstrukteure daran gingen. Viel Geld wurde in dieser Richtung mit unzulänglichen Konstruktionen vertan. In früheren Jahren waren es vornehmlich die kleinen Außenleiterfirmen, die sich solchen Konstruktionen widmeten, aber schließlich sehr bald ihr Scheitern ausgemacht hatten. Heute sind es namhafte Firmen, die diese Wege gehen und damit auch teilweise schon überraschende Erfolge erzielt haben.

Bei der letzten Berliner Ausstellung im Februar war die Zahl derjenigen Konstrukteure, die sich solchen fortschrittlichen Konstruktionen widmeten, außerordentlich groß. Alle konnten sich nicht behaupten, aber das Gute hat sich doch schließlich durchgesetzt. Solche Ausführungen, wie sie von Adler, von Mercedes-Benz, von Audi u. a. geschaffen wurden, bedeuten schon große Fortschritte, und man kann hier die Feststellung machen, daß diese Fabrikate heute mit an der Spitze des internationalen Automobilbaues markiert sind. Das erkennt man auch hier ohne weiteres an. Schon

Geiern: Höchste Temperatur + 20, niedrigste + 12 Grad Celsius.

Wasserstand der Warthe am 13. Oktober — 0,34 Meter, gegen — 0,32 Meter am Vortage.

Wettervorhersage für Sonnabend, 14. Oktober: Teils heiter, teils wolfig; nachts stellenweise Bodeneis; nach Südwesten zurückgehende Winde.

Städtisches Museum mit Radio-Abteilung (ulica Marsz. Jocha 18): Besuchzeiten: Wochentags 10—14 Uhr, Sonn- und Feiertags 10—12½.

### Zur stenographischen Einheit

Der Stenographenbund Stolz-Schren in der Wojewodschaft Schlesien hat in seiner Bundestagung den Beschluß gefaßt, sich auf die deutsche Einheitskurzschrift umzustellen und sich mit dem Verband der Einheitsstenographen zu vereinigen. Der Verband der Einheitsstenographen hat bereits vorher in einer erweiterten Vorstandssitzung beschlossen, sich aufzulösen und seine Mitglieder in den Verband für deutsche Kurzschrift in Polen zu überführen. In diesem Verband werden alle deutschen Stenographen vereinigt sein. Der Anfangsunterricht wird nur in deutscher Kurzschrift (Einheitskurzschrift) erteilt. Fortbildungskurse werden hingegen nach Bedürfnis für Altsstenographen in deren System gegeben werden. Die Stenographenvereine in Katowitz und Königshütte werden zu einheitlichen Ortsgruppen des Verbandes verschmolzen. In einem gemeinsamen Verbandstag, der noch in diesem Monat abgehalten wird, sollen der einheitliche Arbeitsplan und die Geschäftsführung bestimmt werden.

Die diesjährige Gartenbaumesse wurde heute vormittag 11 Uhr auf dem Messegelände eröffnet. Sie dauert bis zum 15. Oktober einisch. Der Eintrittspreis ist auf 50 Groschen bemessen worden. Kinder und Schüler zahlen 30 Groschen.

Gesellschaftsfahrt Berlin-Posen. Wie uns das „Reisebüro für Polen“, Berlin W. 62, Kleiststr. 6, auf Anfrage mitteilt, ist die für den 9. Oktober vorgesehene Gesellschaftsfahrt von Berlin nach Posen abgefragt worden. Diejenige für den 19. Oktober vorgesehene findet dagegen beständig statt. Der Fahrpreis einschließlich Bilum kostet 3. Klasse 21 Rm., 2. Klasse 30 Rm. Die Rückfahrt erfolgt am 26. Oktober.

Der polnische Touring-Club veranstaltet einen Ausflug nach Zaleszczyki und Rumänien. Die Teilnehmer reisen am 21. d. Mts. um 3.08 Uhr nachm. von Warschau ab. Rückkehr am 25. d. Mts.

X Verkehrsunfälle. In der ul. Gajowa stieß der Autobus PZ 46 386 mit dem Auto PZ 12 467 zusammen. Die Schuld trägt der Chauffeur Franz Wiczorkiewicz, der betrunken war. Zur Ausnützerung wurde er im Polizeigefängnis untergebracht. — Der 11jährige Chlopkowski, ul. Kalista 113, wurde von dem Radfahrer Edward Piechowski überfahren und schwer verletzt.

X Berührung. In der ul. Przemyslowa fiel die dort wohnende Marie Johansen so unglücklich, daß sie einen Beinbruch erlitt. Sie wurde ins Städt. Krankenhaus gebracht.

X Überfahren. In der ul. Lodowa wurde der 10jährige Heinrich Kasztelan von einem

bisher unermittelten Radfahrer überfahren und schwer verletzt.

X Verhaftung. Agnes Jagórska meldete der Polizei, daß ihr 13jähriger Sohn am 8. d. Mts. die Wohnung verließ und bisher nicht zurückgekehrt ist. Es wird angenommen, daß ihm ein Angli zugestiegen ist.

X Einbruch. In die Wohnung von Stefan Loga, ul. Górna Wilba 59, drangen Diebe ein und entwendeten einen Herrenpelz, einen Radiosapparat und zwei Revolver im Gesamtwerte von 1500 Zl. — Mittels Einbruchs drangen Diebe in das Kolonialwarengeschäft von Johann Koniczny, Barfahauer Str., ein und entwendeten verschiedene Kolonialwaren im Werte von 500 Zl.

X Wegen Hebertretung der Polizeivorschriften wurden 13 Personen zur Bestrafung notiert und wegen Trunkenheit und anderer Vergehen 17 Personen festgenommen.

## Wojew. Posen

Vissa

k. Der Verband für Handel und Gewerbe, Ortsgruppe Vissa, hielt am vergangenen Mittwochs abends um ½ 9 Uhr im Hotel Concord seine erste Monatsversammlung in der Winterstation ab. Herr Direktor Kunge eröffnete die Versammlung mit Begrüßung der zahlreich erschienenen. Besonders begrüßte der Ortsvorsitzende Herrn Dir. G. Baehr-Posen, und da als einziger Punkt der Tagesordnung nur ein Vortrag des letzteren vorgesehen war, so erteilte er bald Herrn Baehr das Wort. Der Redner verstand es, in einem zweifelhafte Vortrag die Anwesenden über Fragen, die uns alle brennend interessieren, zu fesseln. Reicher Beifall dankte ihm am Schluß seiner Ausführungen und bewies, daß er in unserer Stadt gern gesehen und gehört ist.

Kawitsh

— Przemysl auf freiem Fuß. Am Mittwoch fand vor dem Bezirksgericht in Ostrowo erneut die Verhandlung gegen den Krieger Jan Przemysl statt, der vor mehreren Wochen seine Ehefrau erschoss und darauf einen Selbstmordversuch beging, der jedoch vereitelt wurde. Seit dieser Zeit befand sich P. in Untersuchungshaft. Auf der vorgestrigen Verhandlung gab P. an, seine Frau nicht mit Willen getötet zu haben, sondern daß sich der Revolver unglücklichweise selbst entladen habe. Das Gericht schloß sich dieser Darstellung nach dem Gutachten eines Sachverständigen an und verurteilte den Angeklagten zu einem Jahre Gefängnis. Unter Berücksichtigung der näheren Umstände erhielt P. Strafausschub und wurde sofort auf freien Fuß gesetzt. Gestern vormittag ist P. in den Kreis seiner Familie zurückgekehrt.

Bojanowo

— Ein seltenes Jubiläum. Am 11. Oktober konnte Herr Hotelbesitzer Alexander Kainer auf eine 25jährige Tätigkeit als Buchwerter des Handwerkers — Vereins Bojanowo zurückblicken. Für seine treue, stille Arbeit wurde dem Jubiläar von dem Verein ein mächtiger Blumenstrauß nebst einer herzlichen Gratulation überreicht.

Jarotshin

X Einen eigenartigen Raueffekt übte am vergangenen Montag eine wegen ihres Temperaments bekannte Frau aus Bojanowo an dem Buchrevisor Karkowski aus Jarotshin aus. Herr K. begleitete die Frau in deren Wohnung, wo er sich wie zu Hause fühlte und Stod und Ueberzieher ablegte. Die Gastgeberin schloß darauf die Tür ab, nahm den Stod des K. und fing an, diesen regelrecht zu verprügeln. Auf das Geschrei des Verprügelten kam die Hauswirtin herbei und befreite den armen Revisor aus seiner fatalen Lage. Die dem K. verabsagten Prügel sollten eine Vergeltung für ein dem Ehemann der „Schlagfertigen“ Frau zugefügtes Unrecht sein.

Krotoschin

# Seltene Geburtstagsfeier. Am 15. d. Mts. begeht der Landwirt Herr August Bergmeier seinen 70. Geburtstag. Am darauffolgenden Tage feiert der Landwirt Herr Karl Mund sein 80. Wiegenfest. Beide Herren, die sich noch höchst seltener geistiger und körperlicher Frische erfreuen, sind im naheliegenden Konarzwo ansässig, wo sie unermüdlich und mit viel Fleiß und Geschick ihre Musterwirtschaften leiten. Beiden hochbetagten Geburtstagskindern wünschen wir glücklichen Verlauf ihrer Ehrenstage im Kreise von Kindern und Kindeskindern sowie einen ferneren gesegneten Lebensabend.

Wollstein

\* Durchgehendes Geipann. In der Posener Straße ließ man am Donnerstag nachmittag ein Geipann unter dem „Schuh“ eines fünfjährigen Knaben stehen. Es kam, wie es normalerweise kommen mußte: als ein Auto mit Gefnatter vorbeifahren, ergriffen die beiden Pferde in wahnsinnigem Tempo die Flucht. Das Kind, das, mit der Peitsche in der Hand, sich der Gefahr kaum bewußt war, bot für die Zuschauer ein Bild des Schreckens, da jeden Augenblick eine schwere Katastrophe eintreten konnte. Es gelang jedoch mutigen Männern, den Tieren in die Zügel zu fallen und sie zum Stehen zu bringen. Es wäre zu hoffen, daß die Vielen, die ihre Geipanne unbeaufsichtigt in den Straßen der Stadt stehen lassen, sich aus den immer wieder eintretenden Unfällen endlich die richtige Lehre zögen und ihre strafbare Unart unterließen.

Samter

hk. Beginn der Zuckerkampagne. Am 16. d. Mts. beginnt die hiesige Zuckerraffinerie ihre diesjährige Kampagne und bringt dadurch wieder vielen Arbeitslosen Arbeit und Brot.

hk. Wohnungseinbruch. Vor einigen Tagen brachen bisher unbekannte Täter in die Wohnung des Karl Katner, Bahnhofstr. 28, ein und erbeuteten 12 Zl. Bargeld, einen Photoapparat sowie Wäsche- und Kleidungsstücke.

hk. Speichereinbruch. Am 10. d. Mts. nachts brachen bisher nicht ermittelte Einbrecher in den Sprobtmanischen Getreidespeicher in Barokowo ein und stahlen etwa 20 Ztr. Roggen.

Bronke

hk. Ein guter Gang der Polizei. Der hiesigen Polizei gelang es, den Einbruch bei dem Kaufmann Artur Lewin, bei dem, wie wir seinerzeit berichteten, eine große Menge Waren gestohlen wurde, aufzuklären und einen Teil des gestohlenen Gutes wieder herbeizuschaffen. Als Täter wurden ein gewisser Stanislaw Szwanec und Stefan Kaseja aus Opatowo, ein gewisser Wladislaw Szymanski aus Brodzkowo und ein Edmund Rybarczyk aus Samter verhaftet. Die erste Untersuchung brachte auch zu Tage, daß die Einbrecher Kaseja und Szymanski an dem Diebstahl bei Frau Szwiat-Samter und bei Frau Juzkiewicz-Zastrowo beteiligt waren.

Obornit

hk. Tödlicher Unfall. Am 8. d. Mts. verunglückte Vincent Kloczek aus Rogasen durch einen Sturz vom Wagen tödlich. Er fuhr in sehr schnellem Tempo durch die Straße, der Wagen stieß an den Prellstein, und Kloczek fiel vom Wagen. Dabei geriet er unter die Räder, und ein Rad zerquetschte ihm den Kopf. Der Verunglückte war auf der Stelle tot.

hk. Skelettfund. Bei einem Neubau, der in der Czarnikauer Straße nach dem Abbruch einer alten Hütte aufgeführt wird, wurden beim Ausheben des Fundaments in einer Tiefe von einem halben Meter zwei Skelette ausgegraben. Ein ärztlicher Befund vermutet, daß die beiden Skelette etwa seit zwanzig Jahren in der Erde liegen und von etwa 14- bis 16jährigen Menschen stammen. Die gerichtliche Untersuchung will den geheimnisvollen Fund klären.

man über das bisherige Stadium kaum hinausgekommen. Die Zahl seiner Befürworter ist vorderhand kaum größer geworden.

Es gibt wohl kaum ein Gebiet des Automobilbaues, über das in letzter Zeit mehr geschrieben und diskutiert worden ist, als über das Problem der Stromlinienkarosserien. Wenn man hier auf dem Salon auch verschiedentlich mit „Stromlinienkarosserien“ aufwartet, so ist man dem Ziel in dieser Hinsicht kaum näher gekommen, denn mit dieser Bezeichnung wird reichlich viel Unfug getrieben. Die neuen Karosserieformen, wie man sie bei Citroen, Renault, Hord, Bugatti und einigen anderen sieht, sind fraglos in ihrer Linie wunderschön, aber diese Rundungen und flüssigeren Linien ergeben noch lange keine Stromlinienform. Und wenn Chenard und Walder mit einer von einem Flugzeugkonstrukteur geschaffenen Stromlinienkarosserie hier aufwartet, der bestimmt genauere Berechnungen zugrunde liegen, so steht man dieser übertriebenen Form wohl noch völlig ablehnend gegenüber. Und das hier ein 50prozentiger Geschwindigkeitsgewinn erzielt werden soll, dürfte zunächst nur der grauen Theorie entnommen sein. Man wird wohl erst dann zur Stromlinienform gelangen, wenn man den Motor von vorn nach hinten verlegt.

In der Rucksackabteilung macht sich deutlich das Vordringen des Dieselmotors bemerkbar. Wirklich französische Konstruktionen sind da aber wenig zu finden. Renault, Berliet und wenige andere. Man hat da größtenteils zunächst den Weg über Lizenz genommen, indem die Unie des Mercedes-Benz-Diesels, Peugeot den Junfers-Diesels, Bernard den Gardner-Diesels, Willème den Deutz-Diesels in Lizenz herstellen. Dann vor allem aber noch der japanische Saurer-Diesels, der hier in Frankreich gebaut wird. Diese Motoren arbeiten nach den verschiedensten Prinzipien: Zweitakt und Viertakt, Vorkammer-, Luftspeicher-System und

direkte Einspritzung. Neuerdings hat die MAN einen Diesel geschaffen, der ganz aus Stahl hergestellt wird, was nicht nur eine einfachere Fabrikation, sondern auch ein wesentlich geringeres Gewicht im Gefolge hat. Die gezeigten Fahrzeugteile sind zum Teil sehr interessant und sorgfältig durchkonstruiert.

bleiben noch die Motorräder. Hier hat sich Frankreich wesentlich verbessert. Man findet da zum Teil sehr gute Ausführungen. Die Zahl der ganz kleinen und leichten Maschinen ist immer mehr im Steigen begriffen, und diese kleinen Dinger tragen längst nicht mehr die Primitivität von einst, vielmehr weisen sie die typischen Merkmale des richtigen Motorrades auf.

### Rezept und Medizin

Aphorismen von Werner Fuhs-Hartmann

Der Ursprung aller Zukunftspläne ist immer entweder ein Zeichen der Schwäche oder ein Ausdruck von Selbstbewußtsein — immer der Wunsch, aus der Not des Augenblicks zu entfliehen oder der Wille, seine Kraft auch auf ferne Zeiten wirken zu lassen.

Jede Liebe hält sich für einen Sonderfall menschlicher Gefühle.

Es ist wichtig, zu wissen, wie man in Gefahren handelt, und nicht, wie man ihnen entgeht.

Das Rezept ist immer bequemer als die Medizin!

Erfahrung macht uns klarer, aber nicht reiner, denn jede Erkenntnis trägt etwas von dem Schmutz und von der Schuld der Welt, aus der sie stammt — gleich einer Münze, die durch viele Hände gegangen ist.



Neuen

Neuwahl des Stadtpräsidenten

In der Stadtverordnetenversammlung am Donnerstag wurde die Wahl des Stadtpräsidenten vorgenommen. Eine Neuwahl war nötig geworden, da die Wahl des bisherigen Vizepräsidenten Hengel zum Stadtpräsidenten von der Aufsichtsbehörde nicht bestätigt wurde. Bei der Neuwahl standen sich als Kandidaten der Nationaldemokratie und des Regierungsbündes, Rechtsanwalt Kazimierz Perz und Rechtsanwalt Dr. Lauter gegenüber. Die Abstimmung ergab 19 Stimmen für den nationaldemokratischen Kandidaten, dessen Gegenkandidat nur 13 Stimmen auf sich vereinigte. Zwei Stadtverordnete hatten sich der Stimme enthalten.

Snowrock

z. Vortrag über die Judenfrage. Der Redakteur des „Sabbatstern“, Michał Kulig aus Posen, sprach am letzten Sonntag nachmittags vor ca. 400 Zuhörern im großen Saale des Hotels Bock hierüber die Judenfrage in Posen. In einer fast zweistündigen Rede feuerte er seine Hörer an, endlich aus ihrer lethargie zu erwachen und die demoralisierenden Ziele der Juden zu erkennen, ihre Einkäufe und Bestellungen, nicht wie bisher, größtenteils den Juden zuzuwenden, sondern ihre notleidenden polnischen Genossen zu unterstützen.

z. Es gibt noch eheliche Diebe. Vor ca. drei Wochen wurde aus dem Büro des Pfarramtes der Nikolaikirche hierher ein Schreibmaschinengeschloß, ohne daß der Dieb ermittelt werden konnte. Als der Geistliche Jakobski Mittwochabend aus der Kanzlei trat, ging im Hausflur eine ihm unbekannte Person mit einem Paket auf und ab. In dem Paket befand sich die gestohlene Maschine und daran ein Zettel mit der Bemerkung, daß der Dieb, von Gewissensbissen getrieben, die Maschine dem rechtmäßigen Eigentümer wieder zurückgibt.

z. Die Banditenüberfälle mehrten sich. Ein neuer Banditenüberfall wurde in der Nacht zum Montag in dem in der Nähe gelegenen Dorfe Janislawice bei Piotrków-Kuj. auf den dortigen Schulmeister Kaszka verübt. Derselbe arbeitete in seiner Kanzlei, als er gegen 2 Uhr nachts Geräusche im Hausflur vernahm. Als er die Tür öffnete, sah er sich einem Ban-

den gegenüber, der sofort auf ihn zu schieszen begann. Er floh durch das Zimmer in den Garten. Der Bandit jagte ihm nach, von Zeit zu Zeit einen Schuß abgebend, auch der Lehrer gab einige Schüsse auf den Banditen ab. Alle Schüsse waren fehlgegangen, bis durch den letzten Schuß des Banditen der Lehrer in den Fuß getroffen wurde und zur Erde stürzte, worauf ihn der Bandit mit dem Stode bearbeitete. Auf die Hilferufe eilten Nachbarn herbei und konnten den Täter der Polizei übergeben. Es handelt sich um einen Schuhmacher Lewandowski aus Sompolno, dem mehrere Dietriche und ein Revolver abgenommen werden konnten.

Strelno

z. Kindesausziehung. In diesen Tagen wurden eine unheimliche Mutter dreier Kinder, das Dienstmädchen Gaptko aus Kladwin, welche ihr drei Monate altes Kind weiblichen Geschlechts in Sturm und Regen im staatlichen Forst Miradz aussetzte, und die hiesige Witwe Maroszek, die jene dazu verleitet, verhaftet. G. bekannte sich zur Schuld und gab an, daß ihr die M. geraten habe, den Säugling nackt an einen Söbber zu tragen, was sie jedoch nicht tat, sondern ihn im Walde aussetzte. Das Kind wurde von einem hiesigen Arbeiter gefunden, der es zunächst bei dem Landwirt Lewandowicz im nahe gelegenen Laskowo in Obhut gab, worauf es von den Behörden einer Familie zur Erziehung gegeben wurde.

z. Ladefelle und neue Schuhe werden Veräutert. In vergangener Woche brachen Diebe in das hiesige Schuhwarengeschäft der Witwe Turck ein und stahlen ungefähr hundert Paar Schuhe und 180 Zl. Bargeld. Lange aber freuten sie sich nicht ihrer Beute, denn unserer Polizei mit einem Förster des staatlichen Forstes Miradz gelang es, einen Kartoffeltorb mit gestohlenen Schuhen zu finden. Im Verdacht des Diebstahls standen die Brüder Gajel und Boleslaus L. aus Klein, Kr. Niesawa, die sich durch neue Schuhe und durch Lad an ihrer Kleidung, welcher von der frühgestrichenen Tonbank in jenem Laden herrührte, verzieten. Außer diesen Tätern forschte die Polizei noch nach einem dritten.

Erin

z. Unfall. Freiherr von Rosen aus Gschölln erlitt vor einigen Tagen bei einem

Pferderennen, das vom Rittergutsbesitzer Koerner in Stolezyn veranstaltet wurde, einen Unfall. Herr von Rosen stürzte so unglücklich vom Pferde, daß er unter dasselbe zu liegen kam. Dabei wurden ihm einige Rippen eingedrückt.

Sportmeldungen

Podgórze—Warta

Am Sonntag, dem 15. Oktober, treffen sich um 2.30 Uhr nachm. zum jährlichen Ligaabstiegs-spiel Podgórze-Krakau und die Posener „Warta“. Die Warianer haben Gelegenheit, ihre sehr mißliche Lage in der Abstiegszone zu verbessern.

In unserem Bericht von der Regatta des „R. C. Neptun“ war angegeben, daß im letzten Rennen die seinerzeit zur Verbandsregatta bestimmte Mannschaft mit ca. 2 Längen verloren hatte. Wie uns von interessierter Seite mitgeteilt wird, ist die Siegermannschaft diejenige gewesen, die zur Verbandsregatta bestimmt war.

Sztetker besiegt

Grabowski wird unbeliebter Gromow steigt im Ansehen

Die Kämpfe der internationalen Ringergroßen garantieren jetzt dem Veranstalter immer ein volles Haus.

Der erste Kampf zwischen „Unbekannt“ und Bielewicz bewegt sich auf sehr hohem, in diesen Räumen selten zu sehenden sportlichem Niveau. Das ausgeglichene Können dieser beiden Mittelgewichtler zeigt dem Publikum, daß der

Ringkampf auch seine edlen Seiten

hat, die hier nur leider zu selten zum Durchbruch kommen. „Unbekannt“, selber im Doppel-nelson, legt Bielewicz durch eine Roulade in der 11. Minute auf beide Schulterblätter.

Im zweiten Kampf ist Grabowski dem geschmeidigen Lesinowitsch fälschlich überlegen. Dieser flüchtet öfter vor den „wirkungs-

vollen“ Schlägen seines Gegners und ist dem langen Schleiher

hilflos ausgeliefert.

Er kann ihm nichts beifolmen. Der Kampf endet unentschieden. Als kostenlose Zugabe folgt eine Prügelei, bei der sich Grabowski den Rest der Gunst des Publikums verschafft.

Es folgt nun der Kampf zwischen Gromow und Koeher, und zwar bis zur Entscheidung. Koeher, der in letzter Zeit

sehr mitgenommen

aussieht, gelingt es nicht, seinen Gegner auf die Bretter zu zwingen. Gromow siegt durch Ueberwurf in der 16. Minute und wird — o Wunder! — jubelnd gefeiert.

Die Senation des Abends ist der Entscheidungsschlacht zwischen Neumann und Sztetker. Neumann läßt sich durch seine Nervosität zu unfairen Handlungen hinreißen, die ihm auch

zwei Verwarnungen

einbringen. Obwohl Sztetker in diesem Kampf der ruhige, überlegende Kämpfer ist, wird er von Neumann nach einer zermürbenden Krawatte in der 39. Minute gelegt.

Die letzte Begegnung ist ebenfalls ein Entscheidungsschlacht, und zwar zwischen Baron von Sydow-Blumberg und Raago. Raago wird öfter grob und ausfällig. Der Brandenburger kämpft

mit aristokratischer Ruhe

und zwingt durch seine edle Kampfesweise seinem Gegner das faire Ringen einfach auf. In der dritten Runde drängt der Baron energig zur Entscheidung und legt, trotzdem er sich selber im Doppel-nelson befindet, Raago durch einen glücklichen Wurf auf die Schulter.

Die „Schwarze Maske“ ruft Zwischenfälle hervor und fordert, daß man ihm endlich erlauben sollte, zu kämpfen. Durch einige Kraftproben in den nächsten Tagen will er beweisen, daß er würdig ist, sich mit den besten Könnern zu messen.

Heute kämpfen: „Schwarze Maske“ gegen „Unbekannt“, Grabowski gegen v. Sydow-Blumberg (Entscheidung), Garzowienko — Neumann (Entscheid.), Raago — Gromow (Entscheidung) und Sztetker — Lesinowitsch.

Rundfunkecke

vom 15. bis 21. Oktober

Sonntag

Posen. 9. Zeit, Religiöse Hymne. 9.05: Gymnastik. 9.20: Schallplatten. 9.35: Funkeitung, Schallplatten. 9.52: Für die Hausfrau. 9.55: Tagesprogramm. 10.00: Von Lemberg. 10.05: Gottesdienst. 11.35: Vortrag. 11.57: Zeit, Glöden. 12.05: Tagesprogramm. 12.15: Aus der Welt. 12.20: Schallplatten. 12.35: Funkeitung, Schallplatten. 12.50: Landwirtsch. Vorträge. 14.15: Landwirtsch. Vorträge. 14.20: Schallplatten. 15.00: Vortrag. 15.05: Religiöse Hymne. 15.20: Salomus. In der Pause: Schallplatten. 16.00: Schallplatten. 16.15: Schallplatten. 16.30: Schallplatten. 16.45: Schallplatten. 17.00: Schallplatten. 17.15: Schallplatten. 17.30: Schallplatten. 17.45: Schallplatten. 18.00: Schallplatten. 18.15: Schallplatten. 18.30: Schallplatten. 18.45: Schallplatten. 19.00: Schallplatten. 19.15: Schallplatten. 19.30: Schallplatten. 19.45: Schallplatten. 20.00: Schallplatten. 20.15: Schallplatten. 20.30: Schallplatten. 20.45: Schallplatten. 21.00: Schallplatten. 21.15: Schallplatten. 21.30: Schallplatten. 21.45: Schallplatten. 22.00: Schallplatten. 22.15: Schallplatten. 22.30: Schallplatten. 22.45: Schallplatten. 23.00: Schallplatten. 23.15: Schallplatten. 23.30: Schallplatten. 23.45: Schallplatten. 24.00: Schallplatten.

Dienstag

Posen. 12.05: Mandolinentonart. 12.30: Funkeitung. 12.35: Schallplatten. 12.40: Schallplatten. 12.45: Schallplatten. 12.50: Schallplatten. 13.00: Schallplatten. 13.15: Schallplatten. 13.30: Schallplatten. 13.45: Schallplatten. 14.00: Schallplatten. 14.15: Schallplatten. 14.30: Schallplatten. 14.45: Schallplatten. 15.00: Schallplatten. 15.15: Schallplatten. 15.30: Schallplatten. 15.45: Schallplatten. 16.00: Schallplatten. 16.15: Schallplatten. 16.30: Schallplatten. 16.45: Schallplatten. 17.00: Schallplatten. 17.15: Schallplatten. 17.30: Schallplatten. 17.45: Schallplatten. 18.00: Schallplatten. 18.15: Schallplatten. 18.30: Schallplatten. 18.45: Schallplatten. 19.00: Schallplatten. 19.15: Schallplatten. 19.30: Schallplatten. 19.45: Schallplatten. 20.00: Schallplatten. 20.15: Schallplatten. 20.30: Schallplatten. 20.45: Schallplatten. 21.00: Schallplatten. 21.15: Schallplatten. 21.30: Schallplatten. 21.45: Schallplatten. 22.00: Schallplatten. 22.15: Schallplatten. 22.30: Schallplatten. 22.45: Schallplatten. 23.00: Schallplatten. 23.15: Schallplatten. 23.30: Schallplatten. 23.45: Schallplatten. 24.00: Schallplatten.

Donnerstag

Posen. 12.05: Salomus. 12.30: Funkeitung. 12.35: Schallplatten. 12.40: Schallplatten. 12.45: Schallplatten. 12.50: Schallplatten. 13.00: Schallplatten. 13.15: Schallplatten. 13.30: Schallplatten. 13.45: Schallplatten. 14.00: Schallplatten. 14.15: Schallplatten. 14.30: Schallplatten. 14.45: Schallplatten. 15.00: Schallplatten. 15.15: Schallplatten. 15.30: Schallplatten. 15.45: Schallplatten. 16.00: Schallplatten. 16.15: Schallplatten. 16.30: Schallplatten. 16.45: Schallplatten. 17.00: Schallplatten. 17.15: Schallplatten. 17.30: Schallplatten. 17.45: Schallplatten. 18.00: Schallplatten. 18.15: Schallplatten. 18.30: Schallplatten. 18.45: Schallplatten. 19.00: Schallplatten. 19.15: Schallplatten. 19.30: Schallplatten. 19.45: Schallplatten. 20.00: Schallplatten. 20.15: Schallplatten. 20.30: Schallplatten. 20.45: Schallplatten. 21.00: Schallplatten. 21.15: Schallplatten. 21.30: Schallplatten. 21.45: Schallplatten. 22.00: Schallplatten. 22.15: Schallplatten. 22.30: Schallplatten. 22.45: Schallplatten. 23.00: Schallplatten. 23.15: Schallplatten. 23.30: Schallplatten. 23.45: Schallplatten. 24.00: Schallplatten.

Sonabend

Posen. 12.05: Schallplatten. 12.30: Schallplatten. 12.35: Schallplatten. 12.40: Schallplatten. 12.45: Schallplatten. 12.50: Schallplatten. 13.00: Schallplatten. 13.15: Schallplatten. 13.30: Schallplatten. 13.45: Schallplatten. 14.00: Schallplatten. 14.15: Schallplatten. 14.30: Schallplatten. 14.45: Schallplatten. 15.00: Schallplatten. 15.15: Schallplatten. 15.30: Schallplatten. 15.45: Schallplatten. 16.00: Schallplatten. 16.15: Schallplatten. 16.30: Schallplatten. 16.45: Schallplatten. 17.00: Schallplatten. 17.15: Schallplatten. 17.30: Schallplatten. 17.45: Schallplatten. 18.00: Schallplatten. 18.15: Schallplatten. 18.30: Schallplatten. 18.45: Schallplatten. 19.00: Schallplatten. 19.15: Schallplatten. 19.30: Schallplatten. 19.45: Schallplatten. 20.00: Schallplatten. 20.15: Schallplatten. 20.30: Schallplatten. 20.45: Schallplatten. 21.00: Schallplatten. 21.15: Schallplatten. 21.30: Schallplatten. 21.45: Schallplatten. 22.00: Schallplatten. 22.15: Schallplatten. 22.30: Schallplatten. 22.45: Schallplatten. 23.00: Schallplatten. 23.15: Schallplatten. 23.30: Schallplatten. 23.45: Schallplatten. 24.00: Schallplatten.

Montag

Posen. 12.05: Schallplatten. 12.30: Schallplatten. 12.35: Schallplatten. 12.40: Schallplatten. 12.45: Schallplatten. 12.50: Schallplatten. 13.00: Schallplatten. 13.15: Schallplatten. 13.30: Schallplatten. 13.45: Schallplatten. 14.00: Schallplatten. 14.15: Schallplatten. 14.30: Schallplatten. 14.45: Schallplatten. 15.00: Schallplatten. 15.15: Schallplatten. 15.30: Schallplatten. 15.45: Schallplatten. 16.00: Schallplatten. 16.15: Schallplatten. 16.30: Schallplatten. 16.45: Schallplatten. 17.00: Schallplatten. 17.15: Schallplatten. 17.30: Schallplatten. 17.45: Schallplatten. 18.00: Schallplatten. 18.15: Schallplatten. 18.30: Schallplatten. 18.45: Schallplatten. 19.00: Schallplatten. 19.15: Schallplatten. 19.30: Schallplatten. 19.45: Schallplatten. 20.00: Schallplatten. 20.15: Schallplatten. 20.30: Schallplatten. 20.45: Schallplatten. 21.00: Schallplatten. 21.15: Schallplatten. 21.30: Schallplatten. 21.45: Schallplatten. 22.00: Schallplatten. 22.15: Schallplatten. 22.30: Schallplatten. 22.45: Schallplatten. 23.00: Schallplatten. 23.15: Schallplatten. 23.30: Schallplatten. 23.45: Schallplatten. 24.00: Schallplatten.

Mittwoch

Posen. 12.05: Jazz-Tanzmusik. 12.30: Funkeitung. 12.35: Schallplatten. 12.40: Schallplatten. 12.45: Schallplatten. 12.50: Schallplatten. 13.00: Schallplatten. 13.15: Schallplatten. 13.30: Schallplatten. 13.45: Schallplatten. 14.00: Schallplatten. 14.15: Schallplatten. 14.30: Schallplatten. 14.45: Schallplatten. 15.00: Schallplatten. 15.15: Schallplatten. 15.30: Schallplatten. 15.45: Schallplatten. 16.00: Schallplatten. 16.15: Schallplatten. 16.30: Schallplatten. 16.45: Schallplatten. 17.00: Schallplatten. 17.15: Schallplatten. 17.30: Schallplatten. 17.45: Schallplatten. 18.00: Schallplatten. 18.15: Schallplatten. 18.30: Schallplatten. 18.45: Schallplatten. 19.00: Schallplatten. 19.15: Schallplatten. 19.30: Schallplatten. 19.45: Schallplatten. 20.00: Schallplatten. 20.15: Schallplatten. 20.30: Schallplatten. 20.45: Schallplatten. 21.00: Schallplatten. 21.15: Schallplatten. 21.30: Schallplatten. 21.45: Schallplatten. 22.00: Schallplatten. 22.15: Schallplatten. 22.30: Schallplatten. 22.45: Schallplatten. 23.00: Schallplatten. 23.15: Schallplatten. 23.30: Schallplatten. 23.45: Schallplatten. 24.00: Schallplatten.

Freitag

Posen. 12.05: Salomus. 12.30: Funkeitung. 12.35: Schallplatten. 12.40: Schallplatten. 12.45: Schallplatten. 12.50: Schallplatten. 13.00: Schallplatten. 13.15: Schallplatten. 13.30: Schallplatten. 13.45: Schallplatten. 14.00: Schallplatten. 14.15: Schallplatten. 14.30: Schallplatten. 14.45: Schallplatten. 15.00: Schallplatten. 15.15: Schallplatten. 15.30: Schallplatten. 15.45: Schallplatten. 16.00: Schallplatten. 16.15: Schallplatten. 16.30: Schallplatten. 16.45: Schallplatten. 17.00: Schallplatten. 17.15: Schallplatten. 17.30: Schallplatten. 17.45: Schallplatten. 18.00: Schallplatten. 18.15: Schallplatten. 18.30: Schallplatten. 18.45: Schallplatten. 19.00: Schallplatten. 19.15: Schallplatten. 19.30: Schallplatten. 19.45: Schallplatten. 20.00: Schallplatten. 20.15: Schallplatten. 20.30: Schallplatten. 20.45: Schallplatten. 21.00: Schallplatten. 21.15: Schallplatten. 21.30: Schallplatten. 21.45: Schallplatten. 22.00: Schallplatten. 22.15: Schallplatten. 22.30: Schallplatten. 22.45: Schallplatten. 23.00: Schallplatten. 23.15: Schallplatten. 23.30: Schallplatten. 23.45: Schallplatten. 24.00: Schallplatten.



Das taubstumme Kind

Aus der Chronik derer von Bredenkamp.

Am Fenster des Turmgemachs oben in der alten Bredenburg tauchte ein weißes Gesicht auf. Es war Ursula, die Burgberrin. Sie hielt zitternden Herzens Ausschau, ob sich auch niemand der Burg näherte. Im breiten Wandbett, auf schneeweißem Linnen lag ihr einziger Sohn, Hans Joachim, Graf Bredenkamp-Ohlendorf. Der Kriegtobte im Land. Der Graf hatte tapfer mitgekämpft, war aber schwer verwundet worden. Unter dem Schutze der Nacht hatte er sich, zu Tode erschöpft, durch den dichten Wald in das Haus seiner Väter geflüchtet, um hier zu sterben. Die Greisin hatte ihn mit Hilfe des alten Knechtes, des einzigen Schutzes, der ihr geblieben, hinauf ins Turmgemach getragen und in den versteckten Ofen gebettet. Nachdem sie seine schweren Wunden gefühlt und verbunden, war das Fieber gewichen, aber er lag, vom Blutverlust tief ermattet, regungslos in den Kissen. Nahe die letzte Stunde, oder wollte Gott das heiße Flehen der Mutter erhören und führte ihren Sohn der Genesung zu? Wenn er nur nicht von den Feinden bis hierher verfolgt wurde! Wenn sie ihn hier fänden, würden sie ihn unarmherzig fort-schleppen.

Herne Abendwolken loderten und warfen rote Lichter in die Scheiben des Turmgemachs. Blutig glühte es um die zackigen Fensterbogen. Die Gräfin beugte sich über den Kranken und horchte bang auf jeden Atemzug. Da klang vom Eingang her durch die Stille ein zartes Stimmchen: „Hilf Vater da?“ Sein Kind! Sein einziger Sohn! Sein heißgeliebtes junges Weib hatte ihm vor Monden, als er draußen im Kampfe stand, der Tod genommen.

Schrei! — War das nicht Pferdegetrappel? Da stürzte der alte Knecht ins Gemach: „Fünf Reiter halten vor dem Tor!“ Mit fester Hand schloß die Gräfin die geheime Tür zum Wandbett — nahm den vierjährigen Knaben an die Hand und folgte eilends dem alten Knecht nach unten. „Wo ist der Schloßherr?“ „Dort, wie ein Reitschnebel klang die Stimme des Anführers.“

„Wir sind allein“, sagte ruhig die weißhaarige Greisin. Er schaute in ihr vornehmes Gesicht — sah den festen

Willen im Auge des treuen Dieners und fühlte, daß er nichts erfahren würde. Er wandte sich seinem Gefolge zu: „Durchsucht das ganze Schloß!“ Er wußte, daß sie nichts finden würden. Da fiel sein Blick auf das Kind. Ein Schrecken flog um seinen Mund. Er nahm den Knaben auf den Arm und ging mit ihm beiseite. Er fragte — er neckte — er schmeichelte — doch das Kind antwortete — nichts. — Drohend fragte er die Burgfrau: „Warum spricht der Knabe nicht?“ Sie antwortete: „Er ist taubstumm.“ Da schwur er: „Sprecht Ihr die Unwahrheit, sollt Ihr sterben und die Burg in Flammen aufgehen.“

Er zeigte dem Kinde goldene Ringe und Ketten, lockte es mit Süßigkeiten und versprach ihm alles als Lohn für ein einziges Wort. Er drohte — stieß und schlug es, doch das Kind blieb — stumm, und rette so seinen Lieben das Leben und die Heimat.

Mit einem Fluch ritt der Feind von dannen. — — —  
Sela Sander-Weiß.



„Wir sind allein“, sagte die Greisin ruhig

Wir gelangen nun zu einem ganz merkwürdigen Schlusse, der den scheinbaren Widerspruch auf recht einfache Weise löst. Wenn irgend ein Stoff auf der Erdoberfläche so sehr erhitzt würde wie er im Erdinnern erhitzt ist, müßte er längst zu Gas geworden sein. Aber er liegt ja unter einer Schicht von sechs bis sieben tausend Kilometern Erdmasse, nämlich dem, was sich auf der gesamten Länge des Erd-Radius an Stoff befindet, und da ist es eben anders. Die Schichten zwischen Erdoberfläche und Mittelpunkt drücken — sie haben ein mächtiges Gewicht! — und dadurch wird der Schmelzpunkt und der Siedepunkt, das ist der Punkt auf dem der Stoff vergasen müßte, derartig erhöht, daß der Erdkern noch immer so hart und fest ist, als ob er aus hochwertigem Stahl bestünde.

Die Erde ist nicht hohl wie ein Gummiball, sondern im Geger teil ein recht fester und solider Bau. Das Erdinnere würde sich erst in Gas verwandeln, wenn man die auf ihm lastenden Schichten wegnähme. Der Druck von innen jedoch ist nicht stark genug, um den festen Panzer zu sprengen, der ihn umgibt.

Wir haben uns noch nicht durch eigenes Schauen vom Zustande des Erdinnern überzeugt und wir werden das vor-aussichtlich auch so leicht nicht tun können, aber die wissen-schaftliche Erfahrung lehrt, daß die Erde ein massiver Körper ist.

Woraus mag er nun bestehen? Unsere Erde ist höchst wahrscheinlich vor unendlich langer Zeit eine feurig-flüssige, glühende, leuchtende Sonne gewesen, hat sich erst nach und nach zu der festen Kruste abgekühlt, auf der wir umherlaufen. Es gibt keine wissenschaftliche Erfahrung, die dagegen spricht, daß damals die schwersten Stoffe, die mit der „dichtesten Masse“ am meisten nach unten, also nach innen zu, gesunken. Gold, Eisen, Blei mögen sich wohl am tiefsten abgelagert haben. Daß wir dieselben Stoffe auch in der Erdoberfläche noch finden, spricht mindestens nicht dagegen. Es ist durchaus nicht ausgeschlossen, daß der Erdkern in seiner größten Menge wirklich aus Eisen besteht.

Man will sogar behaupten, der Erdkern sei ein riesiger Magnet, der die Bewegung unserer Kompaßnadel auf der Oberfläche beeinflusst. Aber hier erheben sich schon Stim-men dagegen, denn die Magnetnadel unterliegt ja auch elek-trischen Einflüssen. Etwas Gewisses weiß keiner. Da gibt es noch mancherlei zu entdecken für die Forscher künftiger Geschlechter.

Wie sieht es im Erdinnern aus?

Glutflüssige Masse oder Eisentiegel?

Wir kennen zwar die Erdoberfläche ziemlich genau, haben sie in fast allen Teilen durchforscht, anders jedoch ist es mit dem Erdinnern, von dem wir eigentlich nichts wirklich sicher wissen. Zu erforschen gibt es dann nichts. Ungefähr 13 000 Kilometer ist der Durchmesser der Kugel, auf der sich unser Dasein abspielt. Der tiefste Bergwerksstollen, den Menschen anlegten, geht gerade etwas über einen Kilometer hinunter, und zwar in Bollenroda in Thüringen. Bohrlöcher hat man allerdings bis zur Tiefe von 3 270 Metern hinabgetrieben. Aber was will das schon sagen? Es ist etwa so, als ob man bei einem mit Papier überklebten Globus eben gerade die Papier-schicht durchbohrt habe, mehr nicht.

Alles, was wir über das darunter liegende sagen können beruht auf Spekula-tiven Erwägungen, also auf — aller-dings wissenschaftlich begründeten — Ver-mutungen.

In früherer Zeit glaubte man, das ganze Erdinnere sei eine einzige feurig-flüssige Masse von ungeheuren Hitze-graden. Man beobachtet ja beim Eindringen in den Erdboden eine zunehmende Er-wärmung. Sie ist an verschiedenen Stellen des Erdballes ver-schieden. Die Anzahl Meter, die man graben muß, damit die Temperatur um einen Grad steigt, bezeichnet man als „geothermische Tiefenstufe“. Im Durch-schnitt kann man sa-gen: Bei je 100 Me-tern erreicht Tiefe wird es um drei Grad Celsius wärmer.

Wenn es nun wirklich bis zur Mitte immer so weiter-geht, dann kommt man zu ganz ungeheuerlichen Hitze-graden. Bei lediglich 1000 Metern Tiefe müßte Eisen schmelzen. 200 000 Grad für den innersten Erdkern wäre das Mindeste. Es würde nur der hundertste Teil der gesamten Erdmasse feste Oberfläche sein können. Wir würden demnach auf der dün-nen Schale über einer fürchterlichen Gluthölle leben. — Wahrhaftig eine recht unangenehme und gefährliche An-gelegenheit.

Unzweifelhaft sind glutflüssige Massen im Erdinnern vorhanden, sie befreien sich ja gelegentlich, wenn ihre innere Spannung zu groß wird, durch die Sicherheitsventile der feuerbelebenden Berge. Nun hat man jedoch durch Messungen mit seismographischen Instrumenten, mit Erdbeben-Messern, festgestellt, daß die Erdstöße, die jedem Ausbruch voranzugehen pflegen, aus keiner größeren Tiefe als vierzig bis fünf und vierzig Kilometer kommen können. Tiefer kann

also das, was dann als Lava herausbrudelt, nicht fiken. Was aber ist nun darunter?

Die Astronomen haben ein Verfahren, nach dem sie aus der Anziehung, die die Himmelskörper auf einander aus-üben, das Gewicht der Sterne berechnen können. Es geht natürlich nicht auf das Kilogramm genau, aber es ist ziem-lich zuverlässig. Aus dem Gewicht eines Körpers zusammen mit seinem Umfange, der ja auch zu messen geht, kann man leicht das spezifische Gewicht feststellen, die „Dichte der Mas-se“ und damit auch ihre Härte. Man hat dieses Verfahren auf den Erdball angewendet und ist dabei zu Zahlen ge-kommen, die mit überraschender Genauigkeit der des Stah-les entsprechen. Der Erdkern, also die größte Masse un-serer Planeten, muß unbedingt aus einem Stoffe bestehen, der das Gewicht, die Härte und die Festigkeit des Stahles hat. Es ist nicht ausgeschlossen, daß

er, wirklich aus sehr fest zusammengepreßtem Eisen besteht. Die gewaltige Last des harten Gestein-Panzers, die auf dem Kern ruht, kann diesen Zustand hervor-gebracht haben.

Hier flackert ein Widerspruch, denn die zunehmende Er-hitzung nach innen zu ist doch nicht wegzuleugnen. Es ist aber nur ein scheinbarer Widerspruch.

Wir können leicht ausrechnen, daß schon bei 60 bis 80 Kilo-meter Tiefe Hitze-grade erreicht werden, bei denen es keine festen Körper mehr gibt, bei der auch die Ge-steinen weich werden und fließen. In der Mitte sind wir dann längst so weit, daß alles zu glühenden, leuchtenden Gasen geworden sein müßte, so wie etwa auf der Oberfläche der Sonne, wo auch Eisen, Kalk und Kiesel nachge-wiesen sind. Aber hier stimmt etwas nicht! Wir haben die Schmelzpunkte der uns bekannten Stoffe alle für die Erdober-fläche festgestellt, und in Wirklichkeit sind sie

beweglich, lassen sich bei veränderten Verhältnissen verändern. Jedermann weiß, auf hohen Bergen gelingt es nie, in einem offenen Topfe Fleisch weich zu kochen. Das Wasser kocht nämlich infolge des geringen Luftdruckes in jenen Höhen nicht bei 100 Grad, sondern schon viel früher. Man hat sich deshalb den Papin'schen Topf geschaffen, der zuge-schraubt wird und eigentlich ein Dampfkessel ist, der den Druck erhöht. Wasser im Dampfkessel von Maschinen kocht ja auch nicht bei 100 Grad, sondern erst bei viel höheren Temperaturen, die steigen, je mehr Atmosphären Druck auf dem Kessel sind.

Veränderungen im Zustande, also Schmelzen oder Ver-dampfen, das heißt Kochen, tritt nicht immer bei einem be-stimmten Hitze-grad ein, sondern ist abhängig vom umge-benden Druck. Bei weniger Druck geht weniger Wärme dazu, bei viel Druck entsprechend mehr. Es ist ungefähr so, als ob der auf der Flüssigkeit liegende Druck das Aufwallen und Sieden verhindere.

DIE QUITTUNG AUF DEM RÜCKEN

Norlo, die Hauptstadt Norwegens, zählt heute über eine Viertelmillion Einwohner. ist der größte Hafen des Landes und einer der größten Weltschiffahrtsplätze überhaupt. Aber es ist noch nicht allzu lange her, daß es sich diese seine Handelsbedeutung errungen hat. Am Anfang des vorigen Jahrhunderts wohnten dort oben im Norden am Fjord noch keine zehntausend Menschen, und die Verfrach-tung von Holz und Fischen, aus der der heutige Reichtum der Stadt sich herleitet, geschah in so einfachen, man könnte fast sagen primitiven Formen, daß es lustig ist, eine Be-schreibung der Geschäfte zu lesen, wie sie sich damals abspielten.

Der berühmte deutsche Geologe Leopold von Buch, wel-cher in jener Zeit Norwegen besuchte, gibt uns in seinen Aufzeichnungen eine Schilderung, wie damals zwischen Händ-lern und Lieferanten verkehrt wurde.

Wenn die Bauern ihre Bretter dem Aufseher abge-liefert hatten, so schrieb ihnen dieser mit Kreide große Zahlen und Zeichen auf den Rücken, welche den Bretterherren den Ort anzeigten, von dem das Holz herkam, und aus denen gleichzeitig die Menge der gelieferten Stämme und Bretter hervorging.

Da sah es denn nun oft wunderbar genug aus, wie jetzt die Bauern mit fliegenden Rodschößen ihren eigen-artigen Wechsel auf dem Bude! davontrugen und damit liefen, so schnell sie konnten. Denn jeder Aufenthalt unter-wegs, jede Unterhaltung hätte die Zeichen auf dem Rod in die Gefahr gebracht, auszuweichen zu werden, und da-mit wäre der Beweis für die Lieferung zugleich mit der Schuldforderung unwiederbringlich verloren gewesen. Und die Comptoire der Großhändler lagen in den verschiedensten Stadtecken, so daß vom Stadelplatz immer ein großes Stück Weges zurückzulegen war.

Kamen sie dann vor den Kassierer, so brauchten sie kein Wort zu sagen. Sie brennten sich einfach um um-präsentierten den Rücken, die Zeichen wurden in die Bücher übertragen und dann die ganze Forderung sogleich ohne Abzug und Widerrede bündlich und prompt bis auf Heller und Pfennig bezahlt.

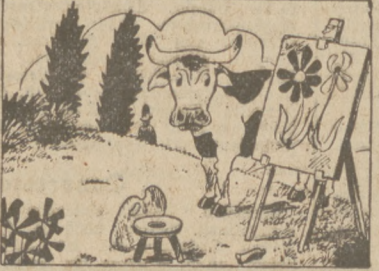
Der abgefertigte Lieferant wurde einen Tisch weiter-geschoben, eine große Birke riß, rutsch, rutsch den Rücken herauf und herunter, fertig war die Quittung. Da gab es keine unnötige Schreierei, keine überflüssigen Form-ligkeiten auf beiden Seiten; antreiben und abbürsten war der ganze Handel.

Es ist eine seltsame Vorstellung, daß aus solchen An-fängen der Welthandel einer Großstadt und eines ganzen Landes entstehen konnte.

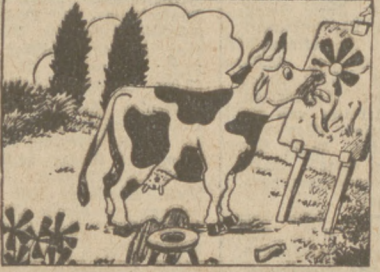
Das natürliche Gemälde



Ein Maler sitzt auf weiler Flur Und malt ein Bild nach der Natur. Er mischt die Farben froh und gerne, Das Rindvieh weidet in der Ferne.



Der Künstler hat sein Werk vollendet Worauf er stolz den Rücken wendet. Verlassen steht die Staffelei, Neugierig kommt die Kuh herbei.



Der guten Blumen bunte Pracht Scheint ihr zum Futter wie gemacht. Und weil sie doch ein Rindvieh ist, Sie kurzerhand die Farben frisst.



Hier kehrt der Maler nun zurück Und steht mit schmerzumschlorten. Betrüblich wird ihm offenbar, Das Kunstwerk zu natürlich war.



Ankreiden und Abbürsten, das war der ganze Handel



## Nach der Anleihe

## Was geschieht mit dem Mehrbetrag?

(Von unserem ständigen Warschauer Mitarbeiter)

A. — Die 325 Mill. Zł, die auf die neue 6proz. Anleihe der Regierung gezeichnet worden sind, stellen einen schönen Erfolg für eine Emission dar, die nur auf einen Ertrag von 120 Mill. Zł berechnet war. Von dem gezeichneten Betrage sind 65 Mill. Zł, also bereits mehr als die Hälfte des ursprünglich erhofften Betrages, eingezahlt, und die Aufbringung auch des weitaus grösseren Teils der restlichen 260 Mill. Zł darf, treten nicht unvorhergesehene Ereignisse ein, als sicher angenommen werden. Nicht der ganze Betrag. Wir wissen aus Regierungskreisen, dass zum Beginn des nächsten Staatshaushaltsjahres ein erheblicher Beamtenabbau geplant ist, und es bleibt fraglich, ob die bei dieser Gelegenheit reduzierten Beamten noch die ab 1. April 1934 verbleibenden 4 Monatsraten auf die Anleihe werden zahlen können. Fraglich erscheint auch die Aufbringbarkeit eines Teils der von den Industriellen in Höhe von insgesamt 44,4 Mill. Zł gezeichneten Anleihe. Sieht man die im „Kurier Polski“ veröffentlichten langen Listen der industriellen Anleihezeichner durch, so findet man mit bedeutenden Summen nicht wenige Unternehmen verzeichnet, die schon seit Jahren keine Dividenden mehr gezahlt, ja oft die letzten Geschäftsjahre mit sehr bedeutenden, noch nicht liquidierten Verlusten abgeschlossen haben und deren Finanzschwäche allgemein bekannt ist. Es darf in dieser Beziehung auf einige Grossunternehmen der Lodzer Textilindustrie und der Montanindustrie verwiesen werden. Aber auch bei den dastehenden Unternehmen bleibt die Frage zunächst offen, wie denn die gezeichneten Millionenbeträge aufgebracht werden sollen. Die Industrie verfügt selbstverständlich nicht über 44,4 Mill. Zł Bargeld, das sie so einfach an den Tisch zahlen könnte. Ihr Vermögen ist in Polen fast gänzlich in ihren Betrieben investiert, und ihr eigentliches Betriebskapital besteht nahezu ausschließlich in Krediten. Die Industrie wird also die von ihr gezeichnete Anleihe irgendwo borgen müssen, und es entsteht die Frage: wo? Die Privatbanken würden dem Gebrauch im Bankgeschäft, wenn nicht in einzelnen Fällen gar ihren Statuten zuwiderhandeln, wenn sie der Industrie diese Anleihebeträge kreditieren wollten, und übrigens haben sie ja die Anleihe selbst mit bedeutenden Summen gezeichnet. Es bleibt also für die Anleihekreditaufnahme eigentlich nur die staatliche Landwirtschaftsbank, deren Direktor Starzyński der Industrie das Geld wird leihen müssen, das sie ihm in seiner Eigenschaft als Anleihekommisars gezeichnet hat.

Aber — der grosse Erfolg der Anleihe wird dadurch nicht berührt. Die 120 Mill. Zł, die der Staat bei seinen Bürgern gesucht hat, sind da. Sie können ihrer Bestimmung zugeführt werden. Die ersten 6 Monate des laufenden Staatshaushaltsjahres haben einen Fehlbetrag von 136 Mill. Zł ergeben, und da im allgemeinen die weiteren 6 Monate höhere Einnahmen zu erbringen pflegen, darf mit einem Höchstdefizit von 275 Mill. Zł gerechnet werden. Die am 1. April noch ausgewiesenen Kassenreserven im Gesamtbetrag von 170 Mill. Zł und 100 Mill. Zł aus der Anleihe werden ausreichen, diesen Fehlbetrag zu decken; da 65 Mill. Zł aus der Anleihe schon da sind, wird der Rest der Kassenreserven langsamer und damit günstiger mobilisiert werden können.

Damit wäre das Budgetjahr 1933/34 in Ordnung. Es werden aber aus dem Ertrag der Anleihe noch mindestens 150 Mill. Zł verbleiben, und die Frage ist, was mit diesem Gelde geschehen soll.

Etwas vorläufig schreibt der Krakauer „I. K. C.“, das Geld für die Deckung von 18 Monaten Defizit sei da. Er bemüht die Herren von der Krakauer Handelshochschule, damit sie die Forderung aufstellen, dass die Bank Polski ihren Diskontsatz herabsetzt und ihre Kreditgewährung ausweitet. Die „Gazeta Polska“ zeigt sich von diesen Anregungen wenig erregt: sie will, dass die Banken Einlagenzinsen und Debitorenzinsen weiter herabsetzen, während der Diskont nicht ermässigt werden und der Anleihebetrag für eine Kreditausweitung nicht verwandt werden soll. Die Regierung hüllt sich zunächst in tiefes Schweigen über das, was sie mit dem unverhofft eingelaufenen Anleihegeld machen will: nur die Kleinigkeit von 3 Mill. Zł soll der Jagiellonischen Bibliothek in Krakau gegeben werden, und dann wäre das polnische Schulwesen auszubauen und der Strassenbaufonds mit neuen Mitteln zu versehen und ... Nur davon, dass etwa die im April und Juli emittierten 6proz. Staatskassenscheine mit drei- und sechsmonatiger Laufzeit jetzt von dem Erlös der Anleihe zurückgekauft werden sollten, ist nicht die Rede. Im Gegenteil: in diesen Tagen wird eine neue III. Serie dieser Scheine im Gesamtbetrag von 50 Mill. Zł emittiert, damit man mit ihrem Ertrag die fällig werdenden Scheine der beiden anderen Serien zurückkaufen kann. Auf diese Weise sind wir zugleich mit der Anleihe auch mit dem „ewigen“ Staatskassenschein beglückt worden.

Es ist erstaunlich, dass noch keiner der zahllosen Kommentatoren der Anleihe auch nur an die Möglichkeit gedacht hat, dass der Staat sich mit den ursprünglich gewollten 120 Mill. Zł begnügt, die Anleihe in diesem Gesamtbetrag zu repartieren und auf den Ueberschuss zu verzichten. Das pflegt nämlich im allgemeinen der Staat in solchen Fällen zu tun. Sogar in den Krisen, denn das hebt sein Ansehen und verschafft ihm bei der nächsten Anleihe wieder Geld. Aber gut: wenn die Regierung schon festhalten will, was man ihr einmal zugesagt hat, dann dürfen wir jetzt auch erwarten, dass die vor der Auflegung der Anleihe gemachte feierliche Zusage eingehalten und der Staatshaushalt gründlich reformiert wird. Das kann nicht in der Weise geschehen, dass man einfach überall mechanische Abstriche an den Endsummen der ministeriellen Budgets macht und es im übrigen den davon betroffenen Behörden überlässt, sich recht oder schlecht über die Misere hinwegzuhelfen. Das kann nur geschehen, wenn diejenigen Budgets, die ihren prozentualen Anteil am Staatshaushalt in den Jahren der Konjunktur vergrößert haben, wieder auf ihren alten Anteil in den guten Jahren beschränkt werden. Das kann nur geschehen, wenn über alle Budgets eingehend nicht nur gesprochen, sondern auch öffentlich und d. h. im Parlament verhandelt wird. Das mit den „18 Monaten Defizitdeckung“ des „I. K. C.“ ist Unfug: die Anleihe sollte gerade dazu dienen, dem Defizitunheil ein Ende zu machen und der Regierung die Möglichkeit zu geben, ein von Grund auf neues Budget aufzumachen, das den mageren Jahren, in denen wir leider einmal leben müssen, Rechnung trägt.

## Polnisch-österreichisches Handelsabkommen unterzeichnet

Wien, 13. Oktober. Das Wirtschaftsabkommen zwischen Polen und Österreich ist unterzeichnet worden. Im Anschluss an die Unterzeichnung gab der polnische Charge d'affaires in Wien, Gawronski, ein Frühstück zu Ehren der beider Delegationen.

## Das Auslandskapital in Grosspolen

Feststellungen einer polnischen Wirtschaftsagentur besagen, dass der Anteil des Auslandskapitals an der in Aktiengesellschaften organisierten grosspolnischen Industrie etwa 17 800 000 Zł beträgt. Davon sind: mehr als 5 Millionen deutsches Kapital, 4 196 000 holländisches, 4 154 000 Danziger Kapital, 1 627 000 belgisches, 1 130 000 Schweizer Kapital, 1 110 000 Zł französisches, 280 000 dänisches, 150 000 österreichisches und 130 000 Zł amerikanisches Kapital. Das Auslandskapital arbeitet in etwa 35 Industriefirmen in Grosspolen. Eine Teilung dieser Firmen in Branchen ergibt folgendes Bild: Lebensmittelindustrie 8 119 000 Zł Auslandskapital, Lederindustrie 3 120 000 Zł, Metallindustrie 2 563 000 Zł, Holzindustrie 1 300 000 Zł, Mineralindustrie 939 000 Zł, chemische Industrie 543 000 Zł, Verkehrsmittel 410 000 Zł. Die betreuende Agentur bemerkt noch, dass das deutsche Kapital vorwiegend in Zuckerfabriken und Mühlen investiert ist, das Danziger Kapital dagegen in Brauereien und Gerbereien, während französische und belgische Kapitalien in der Metallindustrie arbeiten. Das holländische Kapital finanziert einige Zuckerfabriken und ein Verkehrsunternehmen. Schweizer Kapitalien und kosmetischer Artikel, während amerikanisches Kapital eine Posener Fabrik kosmetischer Artikel finanziert. Das dänische Kapital finanziert ein Unternehmen der Metallindustrie.

## Der Auftragsbestand der Eisenhütten

Nach dem Septemberbericht der Eisenhüttenverbandes betrug die Summe der Aufträge in diesem Monat 14 100 t und hielt sich damit auf der ungefähren Höhe des Vormonats. Dabei beliefen sich in der Erhöhung dieser letzteren Bestellungen um etwa 30 Prozent in den vergangenen beiden Monaten ein entschiedenes Anzeichen der Besserung erblickt zu dürfen. Die Gesamtzahl der Aufträge für die ersten neun Monate des laufenden

Kalenderjahres haben die Auftragsmengen für das gesamte Vorjahr erreicht. Beklagt wird in dem Bericht der Verkauf von alten Schienen und anderem Material seitens der Direktion der polnischen Staatseisenbahnen, die damit der Neuanfertigung von Walzzeugnissen eine bedrohliche Konkurrenz bereite.

## Kleine Wirtschaftsmeldungen

## Eine Wasserstrasse von Ostoberschlesien zur Ostsee?

Das Verkehrsministerium bearbeitet zur Zeit einen Plan, Oberschlesien durch eine Wasserstrasse mit der Ostsee zu verbinden. Der Plan sieht für den Zeitraum von zehn Jahren die Schiffbarmachung des Oberlaufes der Weichsel bis nach Zawichost, weiterhin die Weichselfregulierung von Zawichost bis Warschau und schliesslich die Regulierung von Warschau bis zur Mündung vor. Der Kostenvoranschlag aller dieser Arbeiten, deren Gelingen für die polnische Kohlenausfuhr von grosser Bedeutung sein würde, beläuft sich auf 100 Mill. Zł. Die Finanzierung mit je 10 Mill. Zł jährlich während dieser zehn Jahre würde aus den Fonds zur Bekämpfung der Arbeitslosigkeit erfolgen.

## Danzigs Schiffsverkehr im September

Im September 1933 sind in den Danziger Hafen 386 Schiffe mit 241 747 Nrgto. eingelaufen, während 388 Schiffe mit 249 035 Nrgto. ausliefen. Der Eingang von Schiffen vermehrte sich gegenüber dem Vormonat um 19 Schiffe und 11 513 Nrgto., gegenüber September 1932 ging er um 98 Schiffe zurück. Für die ersten neun Monate des laufenden Jahres ergibt sich ein Gesamtschiffsverkehr von 3074 Schiffen mit 1 909 221 Nrgto. im Eingang, während im gleichen Zeitraum des Vorjahres 3305 Schiffe mit 1 972 428 Nrgto. in den Danziger Hafen einliefen.

In der Flaggenführung stand Deutschland mit 125 Schiffen und 64 507 Nrgto. an erster Stelle. An zweiter stand Schweden mit 85, an dritter Dänemark mit 69 Schiffen. Polen war mit 18, Danzig dagegen nur mit 2 Schiffen vertreten. Der Passagierverkehr ist im September weiter zurückgegangen. Im Ausgang war die Beförderung gleich Null, während im Eingang 115 Passagiere zumeist aus Hull und London ankamen.

## Märkte

Getreide. Posen, 13. Oktober. Amtliche Notierungen für 100 kg n Złoty tr. Station Poznań.

## Transaktionspreise:

Roggen 840 .....	14.75
30 to .....	14.70
45 to .....	14.65
30 to .....	14.60

## Richtpreise:

Weizen .....	19.25—19.75
Roggen .....	14.50—14.75
Gerste, 695—705 gl .....	13.75—14.00
Gerste, 675—685 gl .....	13.25—13.50
Hafer .....	13.50—14.00
Roggenmehl (65%) .....	22.25—22.50
Weizenmehl (65%) .....	31.50—33.50
Weizenkleie .....	8.50—9.00
Weizenkleie (grob) .....	9.50—10.00
Roggenkleie .....	8.50—9.00
Wintertraps .....	38.00—39.00
Sommerwicke .....	14.00—15.00
Peluschken .....	13.00—14.00
Viktoriaerbsen .....	20.00—24.00
Folgererbsen .....	22.00—25.00
Speisekartoffeln .....	2.45—2.70
Fabrikkartoffeln pro Kilo .....	12
Senf .....	37.00—39.00
Blauer Mohr .....	60.00—65.00

Gesamtrendenz: ruhig.

Nach dem Urteil der Börse war die Tendenz für Roggen, Weizen, Roggen- und Weizenmehl ruhig, für Brau- und Mälgerst schwächer, für Hafer schwach.

Transaktionen zu anderen Bedingungen: Roggen 1110 t, Raps 15 t.

Bromberg, 13. Oktober. Amtliche Notierungen für 100 kg frei Station Bromberg. Transaktionspreise: Roggen 60 t 14.50—14.65, Mälgerst 150 t 18.00, Hafer 630 t 14.55—14.85, Roggenmehl 65proz. 20 t 31.50, Sonnenblumenkuchen 6proz. 15 t 21.00, bis 14.50 (ruhig), Mälgerst 14—14.25 (schwächer), Richtpreise: Weizen 19—19.50 (ruhig), Roggen 14.25 Braugerste 15—16, Hafer 14—14.25 (schwächer), Roggenmehl 65proz. 32—34 (ruhig), Weizenmehl 65proz. 32.50—34.50 (ruhig), Weizenkleie 8.25—8.75, Roggenkleie 8.50—9, Raps 33—35, Wintertraps 35 bis 37, Viktoriaerbsen 21—23.50, Folgererbsen 24 bis 26, Rapskuchen 14—15, Leinkuchen 18 bis 19, blauer Mohr 60—62, Senf 34—36, Speisekartoffeln 2.50—3, Wicke 13—14, Leinsamen 35—37, Fabrikkartoffeln pro Kilo 11, Sonnenblumenkuchen 18—19, Peluschken 12.50—13.50, Netzeheu 3.50—4, Gelbklee, enthüllt 85—90.

Gesamtrendenz: ruhig Gesamtumsatz: 3986 t.

Getreide. Warschau, 12. Oktober. Notierungen unverändert. Gesamtumsatz 1925 t, Marktverlauf ruhig.

Getreide. Danzig, 12. Oktober. Amtliche Notierung für 100 kg in Gulden: Weizen 130 Pfd. zum Konsum 12.30, Roggen 120 Pfd. zur Ausfuhr 9, Roggen neuer zum Konsum 9.10, Gerste feine zur Ausfuhr 10.10—11.00, Gerste mittel 11, Muster 9.40 bis 9.60, Gerste 117 Pfd. 9.15, Gerste 114 Pfd. 9.05, Viktoriaerbsen 12.75—16.50, grüne Erbsen 14.00 bis 16.50, Roggenkleie 5.60, Weizenkleie grobe 6.25, Weizenkleie 6.45.

Getreide. Berlin, 12. Oktober. Amtliche Notierungen in Getreide für 1000 kg, sonst für 100 kg ab Station in Reichsmark: Weizen märk. 189, Roggen märk. 183, neue Wintergerste (zweiz.) 165—174, do. (vierz.) 187—164, Braugerste 190—197, Hafer märk. 147—155, Weizenmehl 25—26, Roggenmehl 20.75 bis 21.75, Weizenkleie 11.10—11.35, Roggenkleie 10 bis 10.20, Viktoriaerbsen 38—42, kleine Speiserbsen 31 bis 34, Futtererbsen 19—20, Leinkuchen 16.20—16.30, Treckenschrot 9.80—11.00, Sojasechrot 13.70, Kartoffelflocken 13.60—13.80.

Getreide - Termingeschäft. Berlin, 12. Oktober. Hafer: Oktober 148, Dezember 151.

Kartoffeln. Berlin, 12. Oktober. Erzeugerpreise waggonfrei märkische Stationen; festgesetzt von der Landwirtschaftskammer für Brandenburg. Speisekartoffeln je 50 kg: Weisses 1.00—1.15, rote 1.00—1.20, Odenwälder bunte 1.00—1.25, Industriekartoffeln 1.30—1.45, andere gelbfleischige Kartoffeln ausser Nieren 1.20—1.35, Fabrikkartoffeln für Lieferung an Stärkefabriken 8½ Pfg. je Stärkeprozent frei Fabrik.

## Posener Börse

Posen, 13. Oktober. Es notierten: Sproz. Staatl. Konvert.-Anleihe 50.25 G, 4½proz. Dollar-Piandbriefe der Pos. Landschaft (5.92) 36 +, 4proz. Konvert.-Piandbriefe der Pos. Landschaft 36.50—36.75 G, 4½proz. Roggen-Piandbriefe der Pos. Landschaft (100 Zł) 34.50 B. Tendenz: behauptet.

G = Nachfr., B = Angeb., + = Geschäft, \* = ohne Ums.

Kursnotierungen vom 12. Oktober: 1 Dollar (nichtamtlich) 5.90—5.91 Zł. Bank Polski - Poznań notiert: 100 Reichsmark 210.00 Zł, 100 Danz. Gulden 172.67 Zł.

## Danziger Börse

Danzig, 12. Oktober. In Danziger Gulden wurden notiert für (teleg. Auszahlungen): New York 1 Dollar 3.4066—3.4134, London 1 Pfund Sterling 15.88—15.92, Berlin 100 Reichsmark 122.26—122.50, Warschau 100 Zł 57.60—57.71, Zürich 100 Franken 99.45—99.65, Paris 100 Franken 20.11—20.15, Amsterdam 100 Gulden 207.09—207.51, Brüssel 100 Belga 71.48—71.62, Prag 100 Kronen 15.25½—15.28½, Stockholm 100 Kronen 81.92—82.08, Kopenhagen 100 Kr. 76.93—77.07, Oslo 100 Kronen 79.92—80.08; Banknoten: 100 Zł 57.63—57.75.

4proz. (bish. 5proz.) Danziger Hypothekbank-Piandbriefe (Serie 1—9) 50.00 bz.

## Warschauer Börse

Warschau, 12. Oktober. Im Privathandel wird gezahlt: Dollar 5.88, Golddollar 8.97, Goldrubel 4.67, Tschernowetz 1. österr. Schilling 100.

Amtlich nicht notierte Devisen: Berlin 212.50, Danzig 173.40, Kopenhagen 123.40, Oslo 138.90, Stockholm 142.65, Montreal 5.77.

Sämtliche Börsen- u. Marktnotierungen ohne Gewähr

## Effekten.

Es notierten: 4proz. Prämien-Dollar-Anl. (Serie III) 48.85, 4proz. Prämien-Invest.-Anl. (Serie) 109, 5proz. Staatl. Konvert.-Anl. 1921 50.75, 6proz. Dollar-Anl. 1919—1920 57.85, 7proz. Stabilisierungs-Anl. 52.50 bis 52.25—52.38.

Bank Polski 80 (80.50), Starachowice 8.75 (8.75). Tendenz: vernachlässigt.

## Amtliche Devisenkurse

	12. 10.	12. 10.	11. 10.	11. 10.
	Geld	Brief	Geld	Brief
Amsterdam	358.80	360.60	358.85	360.65
Berlin *)	—	—	—	—
Brüssel	124.02	124.64	—	—
London	27.49	27.77	27.48	27.75
New York (Scheck)	5.88	5.94	5.88	5.96
Paris	34.84	35.01	34.83	35.00
Prag	26.43	26.55	—	—
Italien	46.65	47.11	46.61	47.07
Stockholm	—	—	—	—
Danzig	—	—	—	—
Zürich	172.37	173.23	172.39	173.25

Tendenz: unruhig.

## Berliner Börse

Börsenstimmungsbild. Berlin, 13. Okt. Im Vergleich zu gestern war das Geschäft sowohl am Aktienmarkt als auch am Rentenmarkt wesentlich ruhiger. Beim Publikum scheint eine kleine Atempause eingetreten zu sein, jedenfalls war der Umfang der eingehenden Orders etwas geringer. Trotzdem blieb die Grundstimmung auf der ganzen Linie freundlich. Die Mehrzahl der Aktienwerte konnte ihren Kursstand auch noch weiter bessern. 1 Prozent und mehr gewonnenen Papiere, wie Dessauer Gas, Harpener, Farben und Braunkohl. Lebhaft Nachfrage hatten weiter Reichsbankanteile, die ihre Aufwärtsbewegung um 3½ Prozent fortsetzen konnten. Auch im Verlaufe zogen Reichsbankanteile abermals um ½ Prozent an, während andererseits Farben ¼ Prozent ihres Anfangsgewinnes einbüssten. Festverzinsliche Werte waren teilweise etwas angeboten. Reichsschuldenschatzungen eröffneten ½ Prozent über Vortag, die Altbesitzantelle büsst aber ½ Prozent und Neubestitz nach unveränderter Eröffnung 15 Pfg. ein. Am Geldmarkt nannte man unveränderte Sätze. Auch im Verlaufe blieb die Tendenz an den Aktienmärkten freundlich, Goldmann kamen 3½ Prozent höher zur Notiz.

## Effektenkurse.

	13. 10.	12. 10.		13. 10.	12. 10.
Fr. Krupp	81.00	82.75	Ilse Berghaus	—	123.50
Mittelalt. Stahl	81.00	82.75	Ilse Gen.	97.50	96.00
V. Stahlw. d. Anl.	62.50	63.75	Gebr. Jauch.	—	24.75
Accumulator	164.75	164.50	Kali Chemie	—	—
Allg. Kunstst.	30.75	29.75	Kali Asch.	—	115.00
Allg. Elek.-G.	18.50	18.37	Kleinkur-W.	54.00	53.00
Aschaff. Zet.	21.00	—	Kokswerke	70.75	70.00
Bayer. Motoz.	122.25	124.00	Leopold Grube	33.25	33.50
Bombard.	—	39.00	Lohmeyer	118.50	117.00
Borger	140.50	142.00	Laurahütte	45.50	—
Bl. Karst. Ind.	66.87	67.25	Mannesmann	54.25	54.00
Braunk. u. Brk.	153.00	152.00	Mansf. Bergh.	22.37	23.37
Bekula	112.25	120.50	Masch.-Untn.	37.75	38.00
Bl. Masch.-Bau	56.50	—	Maximiliansh.	—	—
Bremer Wollk.	—	—	Metalloge.	—	53.50
Buderus Eisen	66.50	67.82	Niederl. Kohl.	—	140.00
Chem. Wasser	71.00	71.00	Orenst. u. Kop.	28.25	27.37
Chem. Heyden	56.00	57.00	Phänix Bghau	33.62	34.37
Contia. Gummi	132.25	132.75	Polyphon	17.50	17.75
Contia. Linol.	—	26.87	Rb. Braunkohl	—	180.50
Daimler-Benz	27.50	27.00	Rb. Elkt.-W.	81.50	81.00
Dtsch.-Atlant.	—	97.00	Rb. Stahlw.	75.25	75.87
Dt. Cen.-G.-D.	101.25	94.75	Rb. Weif. Elek.	82.25	82.50
Dt. Elkt.-Ges.	—	161.50	Rüttgerswerke	49.75	49.00
Dt. Kabelw.	—	47.00	Salatoforth	157.00	159.00
Dt. Linol.-Wk.	40.50	38.50	Schl. Bgh. u. Zk.	—	—
Dt. Tel. u. Kab.	49.50	47.37	Schl. El. u. G.B.	92.75	93.00
Dt. Eisenh. u. A.	36.75	37.25	Schub. u. Sal.	168.50	—
Dortm. Union	—	182.00	Schuck. u. Co.	88.75	90.75
Eintr. Br.	138.50	138.25	Schulth. Pats.	98.50	90.75
Eintr. Braunk.	—	—	Siem. u. Halske	136.12	137.75
Eisenb. Verh.	—	74.25	Svenska	—	—
El. Lief.-Ges.	77.50	76.00	Thüring. Gas	—	—
El. W. Schles.	77.00	75.00	Tiata. Leonh.	15.25	15.50
El. Licht u. Kr.	90.25	93.00	Vog. Stahlw.	33.25	33.87
Engelhardt Br.	82.50	—	Vogel Draht	—	47.25
I. C. Farben	117.75	118.00	Zellat. Verein	—	2.37
Feldmühle	57.50	55.25	do. Waldhof	33.25	32.75
Felton u. Guhl.	43.00	44.00	Bk. el. Werke	62.00	62.00
Gelsenk. Bgw.	48.12	48.50	Bk. f. Braundn.	83.00	81.00
Gesförel	73.75	75.00	Reichsbank	148.50	145.25
Goldschmidt	40.75	41.50	Allg. L. u. Kr.	78.00	76.00
Hbg. Elkt.-W.	100.00	100.00	Dt. Reichs.-V.	99.37	99.00
Harp. Gummi	20.50	—	Hamb.-Am.-F.	11.50	11.12
Harp. Bgw.	55.25	56.00	Haus	18.12	—
Hoesch	82.75	86.00	Nordd. Lloyd	12.12	11.12
Holmann	60.50	57.00	Otavi	—	—
Hotelbetr.-Ges.	—	—	—	—	—

	13. 10.	12. 10.
Abt.-Schuld	—	77.37
Abt.-Schuld ohne Auszahlungrecht	—	11.45

Tendenz: ruhig.

## Amtliche Devisenkurse

	12. 10.	11. 10.	11. 10.
	Geld	Brief	Geld
Bukarest	2.488	2.482	2.482
London	12.96	13.02	13.04
New York	2.782	2.786	2.783
Amsterdam	169.18	169.32	169.57
Brüssel	58.41	58.53	58.57
Budapest	—	—	—
Danzig	81.09	81.85	81.85
Helsingfors	5.734	5.746	5.746
Rom	22.04	22.08	22





Vermittlung von Ankauf u. Verkauf gebrauchter Land-, Industrie- und Gewerbe-Maschinen.

35jährige Praxis — davon Poznań

1908 25 1938

Hugo Chodan Poznań, ul. Fredry 2.  
früher Paul Selzer.

**Grabdenkmäler**  
in allen Steinarten empfiehlt billigst  
**Joh. Quedenfeld**  
Inh.: A. Quedenfeld  
Poznań-Wilda, ul. Traugutta 21  
Werkplatz: ulica Krzyżowa 17  
Straßenbahnlinien 4 und 8.  
Große Auswahl in fertigen Denkmälern

**Bier-Apparate**  
Neuanfertigungen und Reparaturen werden fachgemäß ausgeführt. Spezial-Reparatur von Reduzier-Ventilen aller Art.  
**B. Sanin, Poznań, ul. Golebia 3.**  
(Neben Pfarrkirche) Gegr. 1888.

**Treibriemen**  
Leder, Kamelhaar, Hanf  
**Karl Sander**  
Hanf- u. Draht-Seile  
Poznań ul. Seweryna Mielżyńskiego 4. Telefon 4019.

**Berufskleidung**  
2,90 zł



Fleischer- u. Konditor-jaden weiße Kleider-schürze mit Ärmeln von 21 3 50 Damen-mantelschürze von 21 3,90 weiße Berufstütel für Herren von 21 5,50, schwarze Satintütel für Damen ins Büro von 21 5,90, Haus-, Wirtschaft- und Berufstütel in moderner Weidelform mit und ohne Ärmel für alle Berufe für Herren und Damen, wie Ärzte, Drogisten, Kolonialwarenhändler, Fleischer, Bäcker und Schloffer sowie Servierherren u. Schürzen in großer Auswahl u. allen Größen ständig auf Lager empfiehlt zu fabelhaften Preisen

Wäschefabrik und Leinenhaus  
**J. Schubert**  
vorm. Weber,  
ul. Wroclawska 3.

**Hebamme**  
Kleinwächter erteilt Rat und Hilfe  
ul. Romana Szymańskiego 2  
1. Treppe links,  
(früher Wienerstraße)  
In Poznań im Zentrum  
2. Haus v. Pl. Św. Krzyski  
(früher Petriplatz).

**Sommerproffen,**  
Sonnenbrand, gelbe Flecke usw. beseitigt unter Garantie  
Apotheker  
**J. v. Gadebusch's**  
„Axela-Crème“  
Die Preise jetzt billiger und zwar:  
Doz. 1. — z  
1/2 „ 2. — „  
1/4 „ 3.50 „  
dazu „Axela“-Seife  
1 Stück 1. — zł  
3 „ 2.75 „

**J. Gadebusch,**  
Poznań, ul. Nowa 7  
Fernsprecher 16-38.  
Gegr. 1869.

**Klavier** sofort zu laufen gesucht.  
Offerten mit Preisangabe unt. 6105 an d. Gesch. d. Btg.

**Erlenholz**  
kauft laufend jeden Posten  
**P. Grczmiel** Rast.  
Dobrzyca.

**La Weißbrot**  
waggonweise abzugeben  
**Kotowiecko (Wlkp.)**  
pow. Jarocin.

**TABARIN**  
Restaurant, Weinstuben  
Plac Wolności 17  
Das eleganteste Nachtlokal  
Täglich von 9 Uhr abends  
**Künstler-Programm**  
und  
**Gesellschafts - Dancing**  
Feiertags und Sonntags  
Five o'clock Tea  
Mässige Preise!  
Jeden 1-ten und 15-ten Programmänderung.

Kaufe jeden Posten  
**Braungerste**  
zu den höchsten Tagespreisen.  
**Otto Merten, Poznań, ul. Gwarna 14. Tel. 4148.**

**Kirchliche Nachrichten**  
für die Evangelischen Polens  
Kirchenliste am Sonntag, dem 15. Oktober, für kirchliche Versorgung der evangelischen Soldaten.  
Kreuzkirche. Sonntag, 15. 10. vorm. 10 Uhr: Gottesdienst. D. Hork. 11 1/2 Uhr: Kindergottesdienst. Derselbe. St. Petri-Kirche (Evangelische Unitätsgemeinde). Sonntag, 15. 10. Uhr: Gottesdienst fällt aus. 11.30 Uhr: Kindergottesdienst.  
St. Pauli-Kirche. Sonntag, 15. 10. Uhr: Gottesdienst. D. Hork. 11.30 Uhr: Kindergottesdienst. Hammer. Mittwoch, 6.30 Uhr: Bibelfunde. Heim. Amtswache: derselbe.  
St. Lucaskirche. Sonntag, 15. 10. Uhr: Gottesdienst. Hammer. Moras. Sonntag, 8. Uhr: Gottesdienst. Hammer.  
Christuskirche. Sonntag, 15. 10. Uhr: Gottesdienst. D. Rhode. Danach Kindergottesdienst. Montag, 4.30 Uhr: Frauenhilfe. Mittwoch, 6.15 Uhr: Bibelfunde; 8.15 Uhr: Liebungsfunde des Kirchendoms.  
St. Matthäi-Kirche. Sonntag, 15. 10. 9 Uhr: Gottesdienst. Brumma. 11 Uhr: Kindergottesdienst. Dienstag, 6. Uhr: Bibelfunde. 8 Uhr: Kirchenschor. Freitag, 8. Uhr: Wochengottesdienst. Brumma. Wochentags, 7 1/4 Uhr: Morgenandacht.  
Gassenheim. Sonntag, 9 1/2 Uhr: Kindergottesdienst. 11 Uhr: Gottesdienst. Danach Sitzung der Körperhaften. Donnerstag, 7. Uhr: Jugendfunde.  
Kapelle der Diakonissenanstalt. Sonabend, abends 8 Uhr: Wochenschluß. Szarow. Sonntag, vorm. 10 Uhr: Gottesdienst. Derselbe.  
Evangel.-luth. Kirche (Grodzowa). Sonntag, 15. 10. vorm. 10 Uhr: Predigtgottesdienst. Dr. Hoffmann. 11 1/2 Uhr: Kindergottesdienst. Derselbe. 3 Uhr in Głina Duchowna: Predigtgottesdienst. Derselbe. Montag, 8. Uhr: Kirchentagelung. Donnerstag, 3 1/2 Uhr: Frauenverein. 8 Uhr: Männerchor.

Vergessen Sie nicht,  
den guten  
**UNAMEL**  
Kunsthonig u. Speisesirup  
einzukaufen.  
Zakl. Przem. Unamel-Unislaw.

**Herbst-Neuheiten**  
in Damen- und Herren-Hüten  
Grosse Auswahl in  
Wäsche — Trikotagen — Sweatern  
— Strümpfen — Handschuhen —  
Krawatten — Schals — Spazier-  
stöcke — Schirmen und vielen an-  
dern schönen Sachen empfiehlt billigst  
**Svenda & Drnek nast.**  
Poznań. Stary Rynek 65 (unter der Uhr)

Evangel. Verein junger Männer. Sonntag, 8. Uhr: Son-  
tragsabend. Montag, 8. Uhr: Pojamenblasen. Mittwoch,  
6. Uhr: Jugendabteilung. Donnerstag, 6. Uhr: Schachklub.  
8. Uhr: Pojamenblasen. Freitag, 7. Uhr: Musikfunde. Sonn-  
abend, 4. Uhr: Turnen. Samstag, Sonntag, 1/2 Uhr: Ju-  
gendfunde. Lubau.  
Evangel. Jungmännchenverein. Sonntag, 5. Uhr: Spielprobe.  
Dienstag, 7 1/2 Uhr: Chorprobe. Donnerstag, 7. Uhr: Son-  
tenchor und Koltstänge.  
Christliche Gemeinschaft (im Gemeindefaal der Christus-  
kirche, ul. Matejki 42). Sonntag, 5 1/2 Uhr: Jugendab-  
teilung. C. 7. Uhr: Evangelisation. Freitag, abends  
7. Uhr: Bibelfestpredigt. Jedermann herzlich eingeladen.

**Kirchliche Nachrichten aus der Wojewodschaft.**  
Weleschen. Sonntag, 8.30 Uhr: Gottesdienst. Matthe.  
Wielkopol. Sonntag, 10. Uhr: Gottesdienst. Matthe.  
Siedlitz. Sonntag, 2.30 Uhr: Gottesdienst. Matthe.  
Schwerf. Sonntag, 9. Uhr: Predigtgottesdienst. Unter-  
redung mit der konfirmierten Jugend. 10.15 Uhr: Kinder-  
gottesdienst. Montag, 20. Uhr: Jungmännchenverein. Dier-  
tag, 20. Uhr: Bibelfunde.  
Koschitz. Sonntag, 10.45 Uhr: Lesegottesdienst. Kinder-  
gottesdienst. Mittwoch, 17. Uhr: Bibelfunde. 18. Uhr:  
Jugendfunde.  
Ebenhausen. Sonntag, 14. Uhr: Erntedankfest.  
Görschen. Sonntag, 2. Uhr: Hauptgottesdienst. Predigt  
Pfarrer Jakobowski.  
Rafoswalde. Sonntag, 9.45. Uhr: Lesegottesdienst.  
Koselitz. Sonntag, 15. 10. 10. Uhr: Gottesdienst. Daran-  
anschließend kirchliche Sitzung.  
Schlesien (Tarnow). Sonntag, 15. 10. vorm. 10 Uhr:  
Kindergottesdienst. 2. Uhr: Gottesdienst. Danach: Frauen-  
hilfe.

Aberschriftswort (1-4) ----- 20 Groschen  
jedes weitere Wort ----- 12 „  
Stellengesuche pro Wort ----- 10 „  
Offertengebühr für Chiffrierte Anzeigen 50 „

# Kleine Anzeigen

Eine Anzeige höchstens 50 Worte  
Annahme täglich bis 11 Uhr vormittags.  
Chiffrebriefe werden übernommen und nur gegen  
Vorweisung des Offertenscheines ausgefolgt.

**Verkäufe**  
**Wäsche-Stoffe**  


Leinen — Mada-  
polam — Rausul —  
Batiste — Seppir —  
Seiden-Popeline —  
Wäsche — Flanell,  
Schürzenstoffe und  
Einschütze, empfiehlt  
in allen Breiten und  
Qualitäten in großer  
Auswahl  
**J. Schubert**  
vorm. Weber,  
Leinenhaus und  
Wäschefabrik.  
ulica Wroclawska 3.

**Herren- u. Damen-  
Konfektion**  
Lodenmäntel, Loden-  
joppen, Pelze, Pelzjoppen  
zu noch nie dagewesenen  
bill. Preisen kaufen Sie  
nur in der Firma  
**Konfekcja męska**  
Wroclawska 13.  
Bitte auf Firma genau  
achten

**Baubeschläge**  
für Türen u. Fenster.  
**Armaturen**  
für Kachelöfen und  
Kochherde. Spezialität:  
Schiebetürbeschläge  
liefert Engros-Detail  
Spezialgeschäft  
**Hurt Polski, Poznań**  
Wroclawska 9. Tel. 1581.

**Benzin-Motor**  
3 P. S., sehr gut erhal-  
ten, eignet sich gut für  
kleine Werkstatt, billig zu  
verkaufen.  
**A. Meller, Uhrmacher,**  
Rogożno.

**Marzipanzwiebeln**  
100 Stück 4. — zł gibt ab  
Dom. Gzarnuska  
poczta Kowalew,  
t. Mielzowa.

**Möbel**  
Nur gute Qualität  
Besonders billige Preise  
**Spółka Stolarska**  
Stary Rynek 46/47.

Kaufe gute  
**Landbutter**  
und Eier. Offerten mit  
Preisangabe u. 6287 an  
die Geschäftsstelle d. Btg.

**Verschiedenes**  
**Büchsten**  
Pinselfabrik, Seilere:  
**Pertek**  
Detailgeschäft  
Pocztowa 16.

**Fahr-  
Räder**  
**MIX**  
Poznań,  
Kantaka 6a.

**Uebersetzungen**  
deutsch, poln. (lit. Werke,  
Verträge, Dokumente u.  
s. w.). Offerten unter  
6280 a. d. Gesch. d. Btg.

**Radio-Apparate**  
Ausstattungen, Netz-  
anschlußgeräte, sowie  
sämtliche Reparaturen  
führt aus  
**Parad Schuster**  
Poznań  
Św. Wojciecha 29.

**Butter-Vieferanten**  
welche täglich, dauernd  
größere Quanten Butter  
laufend liefern, gegen so-  
fortige Kasse gesucht. Off.  
unter 6249 a. d. Gesch.  
dieser Zeitung.

**Streichs**  
**Kur- und Dampf-  
badeanstalt**  
ul. Woźna 18 am Alten  
Markt empfiehlt Dampf-  
und Wannenbäder.

**Mietgesuche**  
**Suche**  
Zimmer mit oder ohne  
Küche. (Kinderlos). Off.  
unter 6284 an die Ge-  
schäftsstelle d. Btg.

**DIE WOCHE**  
HEFT 41  
soeben erschienen  
**Der  
tapfere Ludwig**  
tritt seinen Siegeszug an. Ein tapferer  
kleiner Kerl, den man lieben muß. Der  
tapfere Ludwig ist der Titelheld des neuen  
großen Romans der in diesem Heft beginnt.  
**DIE WOCHE**  
im Buch- und Strassenhandel erhältlich  
Einzelheft nur noch 1. — zł  
**Verlag Scherl, Berlin SW. 68**  
Auslieferung für Polen  
**KOSMOS Sp. z o. o.**  
Verlag und Groß-Sortiment  
**POZNAN, UL. ZWIERZYŃECKA 6.**

**Grundstücke**  
Wir suchen für einen  
jungen Müller  
**Windmühlen-  
Grundstück**  
oder kleine Motor-  
mühle umgeben zu  
pachten. Angebote an  
Curt Reichmann, Poznań  
ul. Zwierzyniecka 13.

**Menten-  
Landwirtschaft**  
71 Morgen groß, mit le-  
bendem u. totem Inven-  
tar von sofort zu ver-  
kaufen. Poln. Schule u.  
Kirche am Ort.  
**Buhlmann**  
Białeżyn, p. Uchorowo,  
pow. Oborniki.

**Kaffees  
Restaurants**  
**Restaurant  
Frühstückstuben**  
**„Pasaż“**  
(Apollo)  
Fr. Ratajczaka 11  
bietet dem hochgeehrten  
Publikum die  
**vorzüglichsten  
Speisen**  
in reicher Auswahl zu  
bekannt billigen Preisen.  
**Gutgepflegte Biere**  
Angenehmer Familien-  
aufenthalt.

**Billiges Bier!**  
Täglich frischer Anblick v.  
**Leszczyńskie**  
Großes Glas 30 gr, klei-  
nes Glas 15 gr. Warme  
Getränke wie: Grog,  
Punsch, Tee, Kognate —  
Weine — Schnäpse  
empfehlen  
**Fr. Nowicki,**  
Poznań, Polwiejska 34.  
Telefon 25 83.

**Tiermarkt**  
Suche einen schön ge-  
zeichneten echten  
**Terrier-Hüden**  
ca. 1 Jahr alt, zu kaufen.  
Angabe erbittet  
**Aug. Hoffmann**  
Baumschulen, Uteżno.

**Geldmarkt**  
1 800. Morgen großes  
Rittergut sucht a. Wbl.  
einer Dollarleihe  
**100 000 zł**  
auf 1. Hypothek zu 3%.  
Off. unter 6273 an die  
Gesch. dieser Zeitung.

**Unterricht**  
**Polnisch**  
erteilt geprüfte Lehrerin.  
Gwarna 8, Wohn. 12.  
**Offene Stellen**  
Suche von sofort ein  
ehrliches junges, nettes  
**Mädchen**  
die zu jeder Arbeit willig  
ist.  
**A. Lent, Jarocin,**  
Mieczarnia jarocińska,  
ul. Krawiecka 53.

**Gefucht**  
**Verkäuferin**  
für Fleischeri, beider  
Landessprachen mächtig,  
die auch im Haushalt  
helfen muß. Offert. mit  
Lebenslauf u. Gehalts-  
ansprüchen unter 6279  
an die Gesch. d. Zeitung

**Stellengesuche**  
**Gebildetes Fräulein**  
24 Jahre alt, mit deut-  
schen u. poln. Sprach-  
kenntnissen, Haushal-  
tungsschule besucht, im  
Kochen perfekt, sucht  
Stellung als Stütze,  
Hausdame oder zu grö-  
ßeren Kindern. Off. u.  
6270 an die Geschäfts-  
stelle d. Btg.

**Gutsassistent**  
Prüfung mit gut be-  
standenen, sucht passende  
Stelle. Angebote unter  
6285 an die Geschäfts-  
stelle d. Btg.

**Brennereiverwalter**  
verheiratet, febergewand,  
Deutsch und Polnisch,  
sucht Stellung per bald  
oder später. Offert. unt.  
6261 a. d. Gesch. d. Btg.

**Ariegsinvalide**  
sucht Stellung als Por-  
tier, Nachtwächter ober-  
ähn. gegen kleines Ent-  
gelt. Off. unter 6274 an  
die Gesch. d. Zeitung.

**Blondine**  
aleinstehend, evgl., mit  
gemütl. 3-Zimmerwohn-  
ung sucht Bekanntschaft mit  
älterem Herrn als Freund  
und Kamerad zwecks  
späterer Heirat. Angeb.  
unter 6275 a. d. Gesch.  
dieser Zeitung.

**Trauringe**  
in Gold,  
glatt und  
gravirt.  
Paar von  
12 zł. **Umbandungen**  
von 15 zł mit Garantie  
empfiehlt **Chmilkowski**.  
Poznań, Św. Marcina 40.

**Man beachte:**  
Angeboten, die auf Grund von  
Chiffre-Anzeigen erfolgen, sind nie-  
mals Originalarbeiten, Photo-  
graphien oder sonstige wertvolle  
Unterlagen beizufügen, da wir  
feinerlei Gewähr für die Wieder-  
erlangung bieten können.  
Alleinige Anzeigenannahme: d. Posener Tageblatt  
**Kosmos, Sp. z o. o.,**  
Poznań, ul. Zwierzyniecka 6.